Le Rempart

11ième annee | No. 18 | le 21 septembre, 1977 | 30¢

Dimanche 25 septembre au Centre Canadien -Francais

Dialogue régional des francophones

Un important dialoque régional sur la situation des Canadiens-Françaisde Windsor et du comté D'Essex se tiendra le dimanche 25 septembre prochain,ou Centre Canadien Français.

Tout francophone, président, directeur, officier. membre d'un organisme ou d'une association, nonmembre ou non-participant aux affaires françaises,en fait,tous sont cordialement invités à y assister.

Cette réunion qui se tiendra à partir de 1h. p.m. pour se terminer à 5 h. p.m. aura pour but de susciter chez chacun de nous une prise de conscience de notre situation présente,en tant que groupe francophone et minoritaire.Ils'agira aussi d'analyser nos besoins immédiats,d'établir des plans d'action et des priorités qui pourront élargir la dimension de notre engagement social,culturel éducatif,sportif et même politique.

La présence d'un chef éminent francophone et d'un chef de file de la francophonie en terre ontarienne,en la personne de M. Marcel Brûlé, président des clubs Sociaux,qui sera le conférecier invité,promet d'être des plus intéressante

Ce dialogue est parrainé par la Fédération des Clubs Sociaux et le Centre Culturel Tournesol C'est une continuitée de la Rencontre qui a eu lieu à Harbourfront,Toronto au printemps dernier

Des mises en nomination seront faites pour élire un représentant de district pour le regroupement.

C'est un rendez-vous,le dimanche 25 septembre, au Centre Canadien Français.

L'école secondaire francaise ouvrirait ses portes en septembre 1979

Selon M. John Crondiman de la firme d'architectes J.P. Thompson qui a été retenue par le Conseil scolaire du comté d'Essex pour préparer les plans de la nouvelle école secondaire, ce serait manquer de réalisme que d'espérer voir l'école ouvrir ses portes avant deux ans. Voilà ce qu'il a déclaré aux membres du comité consultatif du conseil après leur avoir montré les plans préliminaires de l'édifice pour recevoir leurs commentaires.

Les plans comprennent une aile académique et commerciale de deux étages, une aile d'ateliers, un gymnase double avec estrade qui communique avec une salle de musique et une salle d'art ainsi qu'une section administrative

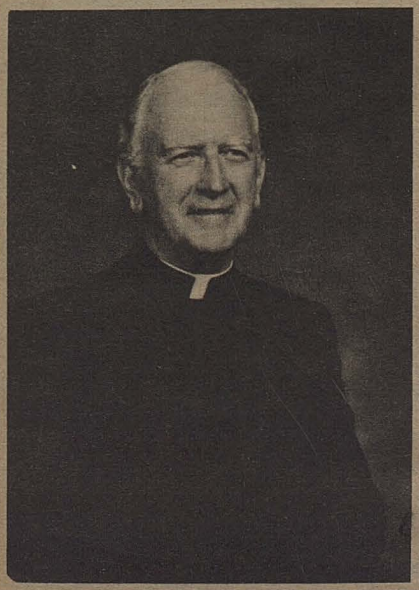
Les plans ont été approuvés avec des suggestions de quelques modifications mineures.

La firme se mettra maintenant à préparer les plans détaillés et les documents de spécifications, ce qui, selon M. Crondiman, prendra plusieurs mois. L'appel de soumission aurait donc lieu en janvier ou en février et la construction débuterait au printemps.

Or, toujours selon M. Crondiman, en tenant compte des possibilités de grèves et des délais usuels de livraison de matériaux, il fait prévoir un peu plus d'un an pour compléter la construction, ce qui amène en septembre 1979

A cette réunion spéciale assistaient également les membres du comité consultatif du conseil scolaire de Windsor, ainsi que M. G. Séguin, directeur du conseil scolaire du comté d'Essex et M. René Bisnaire, agent du Ministère de l'éducation.

En souvenir de son investiture comme prélat d'honneur Monseigneur Jean Noël a offert cette photo à tous ses paroissiens et amis qui ont assisté à cette célébration le dimanche 11 septembre. Un article et des photos sur cet évènement paraîtront dans notre prochain numéro.



†

MONSEIGNEUR
JEAN Z. NOËL P.H.
curé de la
paroisse Saint-Jérôme
Windsor, Ontario

en souvenir
de son investiture
de
PRÉLAT D'HONNEUR
titre reçu de
S.S. LE PAPE PAUL VI

le 11 septembre, 1977

La rédaction s'excuse pour le retard du journal.Ilest dû à des difficultés techniques

A l'intérieur

Editorial P. 2
Spectacle P.4
Rentrée des classes P 6
Calendrier des évènements P. 6

------ Editorial ------

Urgence-Francais

L'école secondaire française dans le comté d'Essex n'est plus seulement qu'un rêve. Nous pouvons compter que nos jeunes pourront dans un avenir pas trop éloigné poursuivre leurs études en français au niveau secondaire.

Devons-nous maintenant nous reposer sur nos lauriers et crier victoire? Non, c'est de plus en plus impérieux de raviver la flamme du flambeau français. Il faut que nos jeunes sentent que leurs parents et leurs professeurs sont fiers d'être canadiens-français et qu'ils font tout en leur pouvoir pour protéger leur langue et leur culture.

Mais trêve de mots, que veut dire pratiquement 'être fier de sa langue'?

C'est tout d'abord la parler. Où? Partout: au foyer, aux spectacles, aux réunions, sur la rue, dans la mesure du possible. Lorsque deux canadiens-français se rencontrent à la caisse populaire ou au marché c'est la douce musique du parler français que l'on devrait entendre.

Mais ce n'est pas tout de parler le français, il faut le 'bien' parler. Certains parents nous diront que présentement est fastidieux de reprendre jour après jour les fautes de langage et que les enfants deviennent ahuris. C'est vrai, mais certains autres moyens ajoutés à celui-ci pourraient aussi être efficaces. Il s'agit d'entourer le jeune d'une atmosphère française, au foyer tout d'abord par les médias d'information: radio et T.V. Le poste 540 de Radio-Canada CBEF et la station TV. CBEFT 78 ont des programmations vraiment intéressantes et un bon français y est parlé. Pourquoi ne pas essayer de le faire réaliser aux jeunes. L'audition de disques français peut aussi être une autre façon agréable Nous avons de bons artistes franco-ontariens: Robert Paquette, les Cano , les 33 Barrettes, il y a aussi de merveilleux enregistrements faits par des canadiens-français du Québec ou des Maritimes. Ces artistes interprètent des rythmes que les jeunes aiment. Pourquoi ne pas acheter à nos jeunes un disque fait pas les nôtres, comme cadeau d'anniversaire, par exemple?

L'automne est la saison des spectacles. Invitons nos jeunes à assister à des spectacles en français avec nous.

La lecture est aussi un excellent moyen d'apprendre de nouveaux mots, de nouvelles expressions, de perfectionner son ortographe, et son style de composition: lecture de journaux ou de revues françaises, de livres français. La bibliothèque municipale a un excellent choix de livres français. Abonnez-vous à la bibliothèque, abonnez vos jeunes, si ce n'est déjà fait.

Donnez un livre français en cadeau d'anniversaire.

Vous pouvez inscrire vos enfants d'âge pré-scolaire à l'heure du conte à la bibliothèque de la rue Ouellette et à celle du Tecumseh Mall.

Les parents devraient être dans le domaine 'du bien parler français, des modèles.'

Les classes viennent de débuter. La salle de classe est un atelier d'apprentissage, de travail. Tous autant que les parents, les professeurs devraient être des exemples dynamiques pour ce qui est du bon parler français,des entraîneurs. Tout comme au foyer, il s'agit de parler français, de le bien parler partout: dans la classe, les corridors, la cour d'école, sur la rue, en allant ou en revenant de l'école.

Tout en utilisant leurs connaissances pédagogiques et psychologiques, chaque professeur, nous en sommes convaincus, pourrait trouver des moyens agréables de faire bien parler français à leurs jeunes: la compétition pourrait être utilisée, par exemple des concours de tout genre avec comme prix ou récompense, un livre ou un disque français ou un billet pour assister à un spectacle français.

Que dire maintenant du français écrit...Il y a place toujours pour de l'amélioration. Les professeurs ont là une lourde tâche à accomplir. C'est vrai qu'aujourd'hui l'audio tient une grande place dans la vie de nos jeunes. Mais l'écriture est aussi comme le langage un moyen de communication. Et il est aussi important de bien écrire son français. C'est un autre moyen de prouver sa fierté d'être canadien-français.

Loin de nous l'idée de faire la leçon aux professeurs. La tâche de maître est quelquefois lourde et ingrate, mais elle apporte aussi ses gratifications. Quelle satisfaction pour un professeur de pouvoir dire qu'il a contribué à l'épanouissement de la langue française en enseignant jour après jour l'ortographe, la grammaire la composition. Ce n'est pas facile d'enseigner le français, c'est une langue capricieuse mais combien belle et musicale lorsqu'elle est bien parlée et bien écrite.

Pourquoi ne pas joindre nos efforts parents, professeurs, élèves, enfants pour faire de cette année scolaire 77-78 une année de croissance dans le 'bien parler' et le 'bien écrire' notre belle langue française.

Lise Gagnon.

On parle d'eux

Mme Nicole Krapac

La direction du Rempart vient d'annoncer la nomination de Mme Lise Gagnon, comme rédactrice-gérante du journal

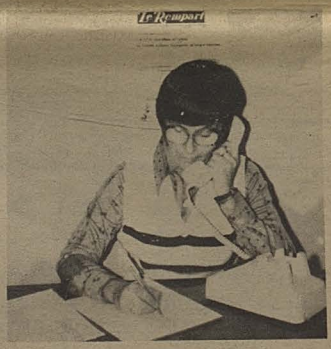
Mme Gagnon a été nouvellite pour le journal depuis décembre 76.

Dans ses nouvelles fonctions,elle aura la responsabilité entière de la production et de l'administration du journal.

Mme Gagnon est native de Montréal.Elle demeure à Windsor depuis un an avec son fils Martin qui fréquente l'école St-Edmond. Mme Gagnon est psycho-éducatrice et a travaillé à Montreal huit ans avec des groupes d'enfants inadaptés

---

Mme Nicole Krapac a été élue présidente,en juin dernier ,de l'A.E.F.O. régionale, Voir en page 6 les noms des autres membres du conseil exécutif.



Mme Lise Gagnon

Le Rempart

Enregistré comme courrier deuxième classe,Permis 02903.

Le Rempart est publié par Les Publications des Grands Lacs Inc., 2418 Ave. Central Windsor,Ont. N8W 4J3, téléphone 948—9322.Président , M. Jean Mongenais; rédactrice-gérante, Mme Lise Gagnon.

Abonnements

Au Canada, 15.00 par année; au Etats-Unis $7.50 par année et ailleurs, $10.00 par année.

L.P. Roofing
-Couvertures plattes
-Bardeaux d'asphalte
-Revêtements aluminium
-Dalles à eau
-Réparations générales
728-1061

Epicerie Rivest
Essence et huile
Staples 687-2181

Taylor et Delrue
Avocat
682-2831
30 rue Queen N. Tilbury

De passage à Toronto...ou par courrier..
livres et disques français
Choix complet pour tous les goûts et tous les âges
Editions Champlain Ltée.
(416) 364-4345
62 rue Church,
Toronto
M5C-2 G 1

JANISSE FRÈRES LIMITÉE
Entrepreneurs de Pompes Funèbres
1139, rue Ouellette Windsor 253-5225

Gérard P. Levesque
avocat
52 ouest
rue Chatham
suite 205
Windsor, Ont.
252-2323
1160 rue
Lespérance,
Tecumseh
735-9928
735-2517

Imprimerie Lacasse
Tecumseh Ontario
735-4121
'La seule imprimerie bilingue dans le comté d'Essex:

Les équivalences de crédits pour les élèves adultes

Crédits scolaires à l'école de la vie

N.D.L.R. Plusieurs gens qui ont quitté l'école avant de compléter leurs études secodaires ne se rendent peut-être pas compte que l'experience acquise depuis l'avoir quittée peut souvent compter comme crédits scolaires.

Souvent on peut alors obtenir un diplôme d'études secondaires en ne suivant que quelque cours additionnels.Le texte suivant d'une brochure du Ministère de l'éducation donne des détails à ce sujet et nons croyons qu'il est donc d'intérêt à beaucoup de nos lecteurs.

S'il vous est arrivé dernièrement de lire les annonces et demandes, vous n'oublierez pas com bien il est difficile de trouver un bon emploi ou d'obtenir une promotion, surtout si vous nefes pas diplôme d'école secondaire.

Peut-être avez-vous dû quitter l'école secondaire avant d'obtenir votre diplôme pour des raisons personnelles ou des circonstances de famille. Peut-être avez-vous quitté, parce gue vous n'aimiez pas l'ecole,ou parce que quelque chose d'autre semblait meilleur à l'épo que .Quelle que soit la **raisonde votre départ,** vous regrettez peut-être maintenant de l'avoir fait.

Alors,que se passe-t-il maintenant?Il y a des chances que vous pensiez être trop vieux pour retourner à l'école de façon régulière,ou vous nepouvez pas parce que vous avez une famille à charge.Vous savez probalement qu'il est encore possible de terminer votre cours secondaire en fréquentant les cours du soir pour adultes.

Vous pouvez certaine ment être au courant des cours gratuits par correspondances du ministère de l'Education,qui vous permettent d'étudier les matières d'enseignement secondaires chez vous pendant votre temps libre.Ce sont deux excellents moyens de travailler en vue d'obtenir le diplôme que vous ne possédez pas.Mais quand vous venez à penser à tout le temps que cela prendait vous pouvezvous demander si cela en vaut vraiment la peine.

Quelque chose d'autre peut aussi vous ennuyer.

Vous pouvez aussi participer à un programme d'apprentissage où vous travaillez.Peut-être avez-vous suivi à la maison un cours de réparation d'appareils de télévision, un cours de programmation ou d'art.Que dire du certificat de premiers soins de la Croix Rouge? Ne pensez-vous pas que de telles expériences d'apprentissage ont une certaine valeur?

A l'heure actuelle,beaucoup de ces expériences ont de la valeur.Grâce à la nouvelle ligne de conduite du ministère de l'Education , appelée équivalences de crédits pour les élèves adultes,ces expériences peuvent signifier que vous êtes encore plus près de recevoir un diplôme de fin d'études d'école secondaire que vous ne le pensiez.Nous en reparlerons un peu en arrière.

Depuis 1972,toutes les écoles secondaires de l'Ontario ont fonctionné sous un système de points ou de crédits pour chaque cours qu'un élève complète avec succès.Un minimum de 27crédits est requis pour le diplôme de fin d'études d'école secondaire,et l'élève moyen obtient sept ou huit crédits par an.

Que cela signifie-t-il pour vous?Si vous avez complété avec succès ne serait-ce qu'une année d'école secondaire-peu importe, l'endroit ou le moment-vous pouvez déjà avoir droit jusqu'à sept crédits en vue dudiplôme. Si vous avez fait votre deuxième année d'école secondaire, vous pouvez être plus près de votre but de sept autres crédits. Il revient au directeur d'une école secondaire ou d'un agent de supervision d'un conseil scolaire de votre communauté de déterminer le nombre exact de crédits que vous obtenent vos années d'école secondaire.Dans ce but,le directeur devra étudier votre dossier scolaire.Peu importe depuis combien de temps vous avez quitté l'école secondaire: l'important est la valeur du temps que vous y avez passé.Et ce n'est pas tout.

Si vous êtes âgé de 18ans ou plus et avez quitté l'école secondaire pendant un an ou plus, vous pouvez obtenir des crédits pour certaines des expériences d'apprentissage mentionnées plus haut.Par exemple, deux crédits peuvent être attribués à l'achèvement avec succès de chaque période d'un programme approuvé par la loi relative à la compétence de l'apprenti et de l'artisan.Et que dire d'un cours à suivre chez soi? Cela équivaut à un cours donné dans les écoles secondaires de l'Ontario,nécessite environ le même temps et le même travail et peut vous valoir un crédit pour le diplôme.Enfin,une allocation de maturité de plus de douze crédits peut être accordée en raison de votre âge et du temps que vous avez passé hors de l'école.

Cependant,vous ne pouvez obtenir votre diplôme de fin d'études d'école secondaire sans poursuivre vos études.Peu importe les équivalences de crédits obtenues,vous devezobtenir au moins quatre crédits supplémentaires en complétant avec succès les cours qui sont pris normalement durant la 3ou4 année du programme d'école secondaire Vous pouvez obtenir ces crédits en suivant des cours de danse ou,dans certains cas,par des études personnelles.

Il y a un autre élément que vous devez connaître.Il ne sera pas facile de compléter votre formation d'école secondaire mais rien n'est sans peine.Si vous avez quitté l'école secondaire depuis quelques années, vous avez probablement oublié un peu de ce que vous avez appris.Vous trouverez également que certains cours et méthodes d'enseignement sont un peu différents actuellement de ce que vous vous rappelez.En d'autres termes,il faut s'y adapter. C'est pourquoi le directeur ou l'argent de supervision que vous rencontrez peut décider de retarder l'octroi d'équivalences de crédits dont il vous croit qualifié jusqu'à ce que vous prouviez que vous pouvez travailler au niveau auquel vous avez été assigné.

Mais une fois accordés, ces crédits font partie de votre dossier d'élève de l'Ontario et peuvent être transférés d'une école secondaire à une autre à l'intérieur de la province.

Un dernier point à se rappeler

Etre titulaire d'un diplôme de fin d'études d'école secondaire peut être une fin importante en soi: mais,si vous avez l'intention de poursuivre des

suite à la p. 12

Le département d'éducation permanente
de St Clair College
annonce les cours suivants en francais

Traductionet composition francaises
Le lundi soir de 7:00 h. à 10:00 h P. M. à Patterson 107 M. A. Amprimoz

La Correspondance commerciale
Le lundi soir de 7;00 h.à 10:00 H. P. M. à Patterson par Mme M.Mannene

La famille contemporaine et sa santé
Le mardi aprés-midi de 1:00 h. à 4:00 h. P. M. à Patterson M. B. Bénéteau

La mécanique automobile
Le jeudi soir de 7:00 h. à 10:00 h. P.M. au South Campus par M. M. Filippi

Le citoyen et la loi
Le mercredi soir de 7:00 h. à 10:00 h.P.M. à Patterson 207 PAR M. R. MacDonald

Nos écrivains canadien-francais
Le mardi soir de 7:00 h. à 10:00 P. M. h. P. M. au Main Library par M. A. Amprimoz

Pour être belle madame
Le lundi aprés-midi de 1 ;00 h. à 4:00 h. P. M. à Patterson par Mme G. Brassard

Technique D'information et de promotion
Le mardi soir de 7:00 h. à 10:00 h. P. M. au South Campus 318 par M. A. Charbonneau

Voyage gastronomique à travers les provinces francaises
Le lundi soir de 7:00 h. à 10:00 h. P. M. au Restaurant La Cuisine,415 Pelissier par M. François Sully $35.00 15 lab.

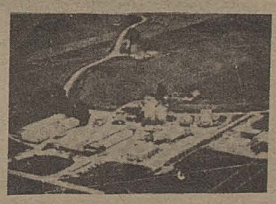
Les frais de cours sont de $35.00

Inscription 254-4303

Pour l'entretien complet de vos cheveux, messieurs
GOLDEN RAZOR MEN'S HAIR STYLISTS
Bienvenue aux enfants aussi!
Yvan Duchesne 94 5-7151 Mail Técumseh
Angle du chemin Lauzon

Chez Cormier
Epicerie
vente de viande au prix du gros
découpage avec casier loué
798-3028

Il en coûte de plus en plus cher pour remplacer les pertes que causent les incendies
Soyez sûrs d'être bien assurés
Louis J. Bézaire
Assurance feu - vol - auto
responsabilité complète
253-5715



KING GRAIN LIMITED
Pain Court 354-3210
Wallaceburg 627-6089
Pride

Le théatre populaire du Québec présente un spectacle Molière-Gascon en tournée canadienne

En plus de susciter auprès des auteurs québécois des créations qui soient écrites spécialement pour lui, le théâtre populaire du Québec reprend les grands succès de notre dramaturgie nationale. Mais le T.P.Q. entend également offrir à son public des oeuvres qui ont subi l'épreuve du temps et qui ont encore une grande valeur.

Pour célébrer son 15ème anniversaire LE THEATRE POPULAIRE DU QUEBEC présente au public des autres provinces canadiennes deux pièces du plus grand auteur classique français; MOLIERE, "LE MEDECIN VOLANT" et "LE MEDECIN MALGRE LUI."

Pour diriger les comédiens de cette production nul autre qu'un des plus grands metteurs en scène canadiens dont la réputation s'entend maintenant à la gravdeur du pays entier JEAN GASCON.

Feront partie de la distribution des comédiens dont le nom n'est plus à faire, Pierre Theriault, Catherine Begin, Nicole Filion, Guy Lecuyer, Raymond Royer, Jean-Marie Moncelet Colette Brossois, Benoit Dagenais et Marc Bellier.

C'est Jean Gascon qui assure la mise en scène de cette double production impliquant dix comédiens et comédiennes. **La réputation de Jean Gascon** comme comédien aussi bien que comme metteur en scène s'étend à la grandeur du pays. Boursier du Gouvernement Francais en 1946, co-fondateur du Théâtre du Nouveau Monde en 1951, directeur général de l'école Nationale de Théâtre au début des années soixante, directeur du Festival de STratford, récipiendaire nombreux prix et détenteur de sept doctorats honoris causa attribués par des universités canadiennes, voilà quelques repères qui jalonnent la carrière de cet homme de théâtre.

LE MEDECIN VOLANT figure au nombre des toutes première farces dont Molière a tracé le canevas alors que sa troupe qui ne jouissait pas encore des faveurs du ROY parcourait les routes de France en présentant ici et là des pièce de son répertoire.

LE MEDECIN VOLANT constitue une brillante illustration de ce qu'est un jeu de théâtre. L'autre y reproche aux médecins de ne pas toujours guérir les malades et d'en mettre plein la vue par une science pédante. Mais ce la n'est que prétexte à un curieux exercice de voltige où les entrées et les sorties rapides, les déguisements multiples, les jeux de scène les plus excentriques se succèdent à une cadence qui va s'accélérant. Les personnages sont peints à gros traits afin que le rythme endiablé ne soit pas alourdi par trop de réalisme. Quant au public, il joue de complicité avec le meneur de jeu, Sganarelle celui qu'on retrouvera avec grand plaisir dans LE MEDECIN MALGRE LUI.

Et si, devant les coups de bâtons qui pleuvent sur sa carcasse de fagotier, il accepte de se travestir en médecin, il n'est pas long à discerner les avantages de sa nouvelles profession.

Amateur de fredaines, meneur d'intrigues, mystificateur, gibier de potence toutes les épithètes peu louangeuses conviennent à ce drôle qui s'amuse tout autant qu'il amuse le public.

Grâce à la ruse, il sait s'accomoder de toutes les situations et les tourner à son avantage. Sganarelle protège les amoureux, abuse les sots, bât sa femme et tâte celles des autres avec une effronterie sans bornes. C'est un bouffon dont les pitreries énormes font rire du début à la fin de la pièce.

Le rire. Que voilà une excellente médecine au rait dit Sganarelle à notre époque où, pour les besoins de la mode, il aurait sans doute été... psychiatre malgré lui.

TPQ 77

le théâtre populaire du québec

présente

pierre thériault
catherine bégin guy l'écuyer
nicole filion raymond royer
marc bellier jean marie moncelet
collette brossoit benoît dagenais

molière

mise en scène jean gascon

le médecin malgré lui et le médecin volant

décor guy neveu · costumes solange legendre · éclairages pierre villeneuve · musique originale gabriel charpentier

direction artistique jean-yves gaudreault

en collaboration avec l'office des tournées du conseil des arts du canada

Auditorium Ambassador
Université de Windsor

25 octobre a 20,00 h.

Ontario

VOUS, LES RÉGIMES DE PENSIONS ET LA RETRAITE

Presque tout le monde, de nos jours, se demande: "Lorsque je prendrai ma retraite, aurai-je assez d'argent pour vivre?" Le Gouvernement de l'Ontario a nommé une Commission royale d'enquête qui doit faire l'étude de tous les aspects des régimes de pension et autres sources de revenu de retraite, tant du secteur public que privé.

La Commission aimerait connaître l'opinion de tous les intéressés, particuliers ou organisations, et recevoir leurs commentaires et tous renseignements utiles. Envoyer par écrit les mémoires et communications à l'adresse ci-dessous avant le 31 décembre 1977.

En février et mars 1978, la Commission tiendra des audiences publiques à Toronto; les adresses exactes seront annoncées plus tard. En avril, la Commission tiendra des audiences publiques à Hamilton, London, Ottawa, Sudbury, Thunder Bay, Timmins et Windsor; les adresses exactes seront annoncées plus tard. Toute personne qui désire se faire entendre au cours de ces audiences est priée d'en aviser la Commission par écrit bien en avance de la date fixée pour l'audience. Au début 1978, on donnera les dates de parution des avis, et les dates, heures et lieux des audiences.

On peut se procurer des copies du texte décrivant les attributions de la Commission royale d'enquête sur le statut des régimes de pensions en Ontario sur demande, auprès des bureaux de la Commission au 180 ouest, rue Dundas, 22e étage, Toronto, M5G 1Z8, Ontario.
Téléphone: (416) 598-0413

Marie Corbett, Avocat
Donna J. Haley, c.r., Présidente
Alfred H. Cordell, c.a.
Donald G. M. Coxe
Terry Meagher
Walter G. Upshall
Commissaires

Nous faisons tout le travail.
Un nom qui vous assure bonne qualité pour la construction de maisons sur commande

Les Frères Archambeault
Contracteur général

Spécialisés en armoires Formica et Arborite sur commande.

rue Baune, Pointe-aux-Roches
798-5713

Tout aluminium Soffit et Fascia fenêtres de qualités bain avec tuiles céramics.

après les heures appelez 798-3375

La Co-opérative de Pointe-aux-Roches

Marchand de:

- fourage
- engrais
- grain
- quincaillerie
- accessoires électriques
- pétrole (huile et essence)

798-3011
798-3012

RR. 1, Pointe-aux-Roches

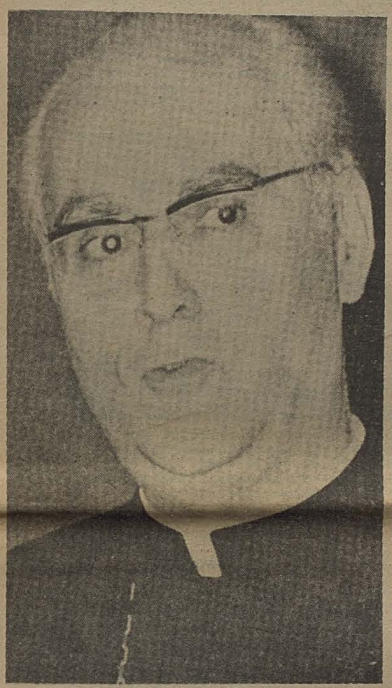
Sur la scène provinciale et nationale

Conseil scolaire homogène de langue française

LE DROIT, OTTAWA, JEUDI 1er SEPTEMBRE 1977

Un front commun d'une trentaine de personnalités franco-ontariennes

OTTAWA — Lors d'une réunion qui s'est déroulée cette semaine, à l'Institut culturel et social de Vanier, une trentaine de représentants franco-ontariens ont signé une entente de travail en commun pour l'obtention d'un système scolaire homogène de langue française dans Ottawa-Carleton, dont Mgr Joseph-Aurèle Plourde.



L'archevêque d'Ottawa, Mgr Joseph-Aurèle Plourde, a signé une entente de travail visant à la mise sur pied d'un système scolaire homogène de langue française dans Ottawa-Carleton. Une trentaine de personnalités franco-ontariennes de la région ont également imité le geste de Mgr Plourde.

Cette réunion, la deuxième du genre convoquée par l'Association canadienne-française de l'Ontario (ACFO) réunissait des conseillers scolaires des quatre systèmes éducatifs de la région, des membres des Comtés consultatifs de langue française (CCLF) d'Ottawa et de Carleton, des membres de l'Association des enseignants franco-ontariens (AEFO) ainsi que l'archevêque d'Ottawa Mgr J. A. Plourde.

L'acceptation par le personnes présentes d'une entente de principe ainsi que d'une stratégie à suivre pour l'obtention d'un tel système marque une étape importante dans ce dossier qui demande le regroupement des écoles françaises en un système scolaire homogène et autonome.

L'entente de principe, signée par le dirigeants franco-ontariens du domaine de l'éducation se lit comme suit: "Les sous-signés croient que le regroupement des écoles élémentaires et secondaires de langue française de la région d'Ottawa-Carleton s'impose et ils demandent au gouvernement de l'Ontario d'établir dans les plus brefs délais un conseil homogène de langue française qui respectera les droits religieux."

L'entente de principe énonce également la recommandation à l'effet que le gouvernement mette sur pied un comité formé principalement de francophones élus provenant des quatre conseils scolaires actuels en vue de proposer les modalités d'un tel conseil et les mesures nécessaires à son établissement.

Lucien Bradet

Cette proposition vise donc le regroupement des écoles françaises dans un système scolaire francophone qui serait administré et dirigé par des francophones et un contrôle par les francophones de la région sur le comité qui doit décider des modalités d'un tel système.

Participants

Parmi les personnes qui ont assisté à cette réunion et qui ont signé l'entente de principe se trouvent les conseillers scolaires Hervé Cyr, Edgar Charron, Bruno Goulet, Huguette Boisvèrt, Lucien Bradet, Edouard Gagnon, Denis Bertrand, Noé Beauchênes, et Jacques Aubé, entre autres.

Mmes Denise Matte, Mireille Cyr et Regine Wyzinski du CCLF d'Ottawa ainsi que leurs collègues Gérard Lévesque et Marcel Gingras ont également entériné L'entente. Les représentants du CCLF de Carleton ont de même emboîté le pas. Il s'agit de MM. Jean Pitre, Denis Barrière, et Mme Rachel Romanica.

Mme Marie-Thérèse Brazeau ainsi que MM. André Ladouceur et Pierre Bourdon de l'AEFO ont apposé leurs signatures de même que les représentants de l'ACFO, MM. Pierre de Blois, Charles St-Germain, et Mmes Odile Gérin et Marie-Josée Raymond.

Le directeur de l'école secondaire Charlebois, M. Raymond Sauvé, M. Hervé Casault, administrateur au CSO et un contribuable, le Dr André Lafrance se sont joints aux autres signataires.

Une conférence de presse, organisée par l'ACFO régionale, devrait avoir lieu d'ici une dizaine de jours afin de dévoiler la stratégie du groupe et certaines modalités concernant ce nouveau système scolaire.

LE DROIT, OTTAWA, SAMEDI 3 SEPTEMBRE 1977

Pour les francophones hors Québec

Laprise réclame le droit à une éducation complète et intégrale en français

MONCTON (PC) — Le président de la Fédération des jeunes canadiens français hors Québec a réclamé hier le droit à une éducation complète et intégrale en français pour les Canadiens français vivant à l'extérieur du Québec et du Nouveau-Brunswick.

M. Jacques Laprise s'adressait alors aux congressistes réunis à la 7e Biennale de la langue française dont les travaux ont pris fin hier et qui doit se clôturer ce matin.

"Il est indispensable que la jeunesse canadienne française soit persuadée de la légitimité et de la valeur de sa culture", a-t-il soutenu.

Il a souligné que "si la langue française est un véhicule par excellence sur bien des rapports au Canada, elle n'est ni économiquement rentable, ni socialement sécurisante."

M. Laprise a rappelé pour les biennalistes qu'on ne doit pas prétendre que les jeunes Canadiens français hors Québec jouissent des mêmes prérogatives que les Québecois.

"Nous n'avons ni notre Assemblée nationale, ni notre droit civil, ni notre magistrature. Jusqu'à présent, nos chefs de file ont préféré s'intégrer aux structures socio-politiques de la majorité, trop souvent aux dépens de notre identité et de notre langue.

Ceci alors que les jeunes, qui composent près de la moitié de la population des francophones hors Québec, s'assimilent à un taux de 15 pour cent. Et que ce taux atteint même 58 pour cent dans certaines provinces.

"Vous apparaîtrait-il normal que nous ne contestions pas des moyens d'action qui nous ont conduits au bord de la disparition?"

Le porte-parole de la jeunesse francophone hors Québec a avoué qu'il est de plus en plus difficile de lutter pour relever le défi énorme que représente le maintien de sa culture et de sa langue dans un "milieu hostile".

C'est ainsi que la disponibilité d'une éducation complète et intégrale en langue française se révèle d'une importance capitale.

M. Laprise est étudiant au Centre universitaire d'Edmundston

Comartin et Deziel
avocats
Belle-Rivière 728-2000
Windsor 258-6382

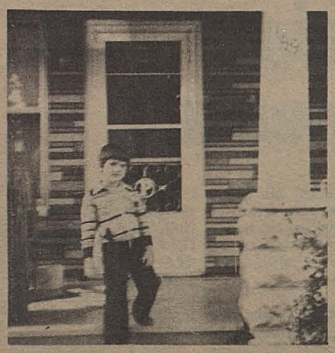
Nettoyeur à sec
Service de lessive de chemises
Réparations usuelles de vêtements
(tout fait sur les lieux)
Colonial Cleaners
(au comptant, sans livraison)
7805 est, rue Wyandotte
(près du ch. Lauzon
948-7331
propriétaire.
Maurice Marentette

SOLD National Trust
National Trust · Realtor
H. Keith Division
2685 Lauzon, Windsor, Ont.
RENALD [RON] PAQUIN
bureau: 948-7696 rés : 735-2552

Stoney Point Super Market
PROPRIETAIRE: Roméo Beaudet
épicerie - viande - légumes frais
798-3029

E.A. Archer
montres et diamants
Tilbury, Ont. 682-2301

La rentrée des classes



Frank quitte la maison pour se rendre à l'école,pour la première fois Frank est le fils de M.Mme Frank Chaput.Il fréquente le jardin à l'école St Edmond.

Mme Pauline Quenneville,débute cette année dans l'enseignement.Elle enseigne la 4 éme année à l'école Ste Thérèse.Elle s'entretient avec ses nouveaux élèves, la journée de l'entrée; de gauche à droite Guy Pepin, Nathalie Monette, Diane Paquette, assise, Josée Bellehueur.

Monsieur Marc Corriveau, anciennement professeur à St Edmard, est titulaire de la 8 éme année à l'école Georges Vanier pour l'année scolaire 1977-1978.Il est ici au milieu de quelque uns de ses élèves; 1ime rangie à gauche de M. Corriveau d'avant à l'arriére.Janice Soulliére,Monique Côté, Linda Godin 2éme rangée,avant à l'arriére Michelle Grenier, Linda Droullard, Ilona Rozanyai.3ime rangée Harold Lanteigne.Adam Neoeu.

Soeur Lucille Breault directrice de l'école Lucien Beaudoin.S'entre tient la journée de l'entrée avec de gauche à droite Roméo Godin 3éme année,Ann Brouillard, 6éme année,Lynne Clément 4éme année et Michel Côté, 8éme année.

Calendrier des évènements

25 septembre; Dialogue régional

Endroit;- Centre Canadien-Français 2418 rue Central Windsor.

Heure; 1 ;00 à 5 ;00 P. M.

Tous les francophones de la région sont invités.

28 octobre; Congrès A.C.F.O.

25 octobre; Le Médecin Volant et Le Médecin malgré lui de Moliere, présenté par le Théatre Populaire du Québec.

Endroit; Auditorium Ambassador Centre Universitaire Université de Windsor.

Heure; 20.00 H.

Billets; $3.50 adultes $2.50 étudiants.

29 octobre; Congrés régional de la Fédération des Femmes Canadiennes-Françaises.

Endroit; St Clair College.

L'heure du conte

L'âge de trois ans n'est pas trop tôt pour donner à enfants le goût de la lecture.Donnez-leur l'occasion de se rencontrer avec les autres petits français des alentours et de jouir ensemble de contes,comptines,chansons et activités enfantines. Qu'ils jouissentd'une demi heure de saine distraction.

Il y a environ quatre ans, que votre bibliothèque du centre Tecumseh Mall offre cette occasion à nos enfants.Je trouve bien difficile à croire qu'il y a dans notre district seulement sept ou huit petits enfants français entre l'âge de trois à cinq ans.Je félicite sincèrement les quelque parents qui s'intéressent à ce service.Nous espérons vous voir chaque mercredi matin à dix heures et demie.

Jeannine Lacourcière

Pour les petits entre trois et cinq ans

Dès maintenant à la Bibliothèque Tecumseh Mall, 7716 Chemin Techumseh, chaque mercredi à 10H30 a.m. - Tél. 945-7323. A la Bibliothèque Principal, 850 Ouellette commencant le 6 octobre, chaque jeudi à 2H00 p.m. Tél. - 258—8111 Mme Jeannine Lacoursière et M. Natale Vella s'occuperont de vos tout-petits, avec beuacoup d'attention et les divertiront en françcais.

Comité exécutif de l'A.E.F.O.

Présidente- Mme Nicole Krapac
Vice Présient- M. Richard Poirier
M. Marc Corriveau
Secretaire- Mlle Suzanne Quenneville
Secrétaire-Adjointe- Mme Fernande Boismier
Trésorier- M. Claude Deschenes
Conseillers de Windsor- M. Rober Vallée
D'essex-M. Joseph Biznaire
De Kent- M. Antonio Guénette
De Lambton M. Léonce Chiasson.
Présidente sortante- Mme **Lise Roy**
Conseillère pédagogique- sr. Eloria Damphousse
Représentante pédahgogique-'sr. Ange Annette St Germain.

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	A	D	O	R	A	B	L	E	M	E	N	T
2	D	U	R	■	S	E	L	■	N	■	M	A
3	O	R	E	S	■	N	S	■	V	I	T	E
4	R	E	M	E	D	I	E	R	■	E	U	T
5	A	M	U	S	E	R	■	E	N	T	R	E
6	T	E	S	■	V	■	E	N	I	T	E	R
7	E	N	■	P	I	E	T	E	■	E	■	N
8	U	T	I	L	E	M	E	N	T	■	S	E
9	R	■	M	I	R	E	■	A	U	T	E	L
10	S	C	I	E	■	T	E	N	E	U	R	■
11	■	E	T	U	I	■	U	T	■	E	R	E
12	U	S	E	R	O	N	S	■	T	R	E	S

Gaston Therrien

GUS SUNOCO

Service de garage complet

Nous sommes heureux de pouvoir vous servir en français

3419 est 948-4091

Chemin Tecumseh

On recherche
pour
Le Rempart
un

Responsable Des Abonnements

Ce poste est à temps partiel avec grande flexibilité quant aux heures de travail.

Le responsable doit s'occuper de maintenir une haute proportion de renouvellements et chercher à trouver de nouveaux abonnés

.Le poste nécessite l'usage d'une auto.

commission intéressante

Communiquer,

M. Jean Mongenais

275 Isabelle

945-7543

Page féminine...Page féminine...Page féminine...

Comprendre le Yoga

Chaque jour, le yoga compte de nouveaux adeptes. Pourtant, on sait rarement en quoi il consiste: gymnastique spéciale pour les uns, ascèse, religion ou magie, pour d'autres. Trop de gens, alléchés par une certaine littérature, en attendent tout. Beaucoup espèrent obtenir, par sa pratique, un "fluide" mystérieux pour gagner de l'argent ou dominer telle personne de leur entourage. Il faut, disent les professeurs, le débarrasser de ce bric-à-brac exotique, démythifier son aspect ésotérique, "fakirique".

Les exploits vertigineux de certains yogis hindous, qui suspendent leur respiration et leurs battements cardiaques, arrêtent séparément chaque pouls ou chaque poumon, ne visent pas à établir des performances, mais seulement à maîtriser le corps.

Le yoga comporte cinq échelons dont le plus élevé, atteint par les Orientaux au bout de longues années, conduit à l'extase. Mais le premier, le hatha-yoga, seul pratiqué par les Occidentaux, apporte déjà beaucoup à ceux qui le pratiquent avec un bon "mental". Si vous envisagez d'en faire, cherchez plutôt à en comprendre l'esprit qu'à lire des descriptions de postures qui, privées de leur contexte, ne vous apprendraient rien.

UNE TRILOGIE FONDAMENTALE

Le yoga est basé sur cette trilogie: l'attention, la respiration complète, les postures ou asanas.

La première chose qu'apprend un yogi: fixer son attention sur son travail. La pratique du yoga n'est jamais machinale. A force d'attention, on acquiert peu à peu la concentration, dont dépend toute la vie mentale.

Faites un geste simple: penchez-vous pour lacer vos chaussures sans plier les genoux par exemple. "Balayez" votre esprit de toute autre pensée, gardez immobiles toutes les régions du corps qui ne participent pas au mouvement, concentrez-vous pour abaisser vos bras, atteindre vos pieds. Vous descendez déjà plus bas qu'en exécutant le geste sans y penser. A chaque répétition, vous progresserez.

Les premiers yogis, en s'observant, ont senti que les poumons retenaient " quelque chose" dont ils recevaient une puissance, une joie organique nouvelle. Ils appelèrent ce quelque chose souffle actif ou prana. Puis ils ont constaté que cette fonction instinctive pouvait, après entraînement , obéir à leur volonté. Peu à peu, en se concentrant, ils ont réussi à modifier son rythme, la durée relative de chaque temps, puis à la suspendre de plus en plus longtemps, d'où nouvelles sensations physiques et mentales. La respiration yogique comporte d'innombrables variantes et raffinements. Elle est primordiale dans l'entraînement.

Toute l'activité mentale est liée à son rythme. Faites encore une expérience: respirez très lentement, plusieurs fois de suite: vous sentirez votre esprit se calmer, vos pensées devenir moins tumultueuses. La respiration est le meilleur moyen de se détendre, de diminuer la fatigue, de chasser les malaises courants. Physiquement, elle tonifie le corps, stimule la circulation, élimine les déchets. Elle se fait toujours "par le ventre" (on soulève l'abdomen comme un tiroir qu'on ouvre, en imaginant que le nombril en est le bouton, puis on le rentre lentement, comme pour repousser le tiroir), et à bouche fermée. La première leçon est pratiquement consacrée à s'y initier. Les postures ou asanas représentent ce qu'on appelle les exercices yogis. Vous connaissez les plus connues: le lotus, l'arbre, le cobra, l'arc, la torsion. Il en existe des milliers (certains disent 80 000). On ne voit en elles que leur aspect acrobatique, très accessoire, ou on les consière comme un dressage. Mais s'il suffisait d'avoir le corps en caoutchouc pour être un bon yogi, tous les acrobates de cirque seraient des maîtres.

Le but, beaucoup plus large, est l'union absolue entre le physique et le mental. Pendant chaque posture, toute la concentration doit être dirigée vers les parties du corps et les muscles en action; l'esprit joue un rôle aussi important que le corps. Considérées du point de vue technique d'entretien corporel, les asanas diffèrent profondément des divers mouvements de gymnastique. Ceux-ci, constitués par des mouvements dynamiques, scandés, ont pour but de développer la musculature, de façon athlétique ou non, de remodeler telle ou telle région, par des contractions répétées. La gymnastique est basée sur l'effort, demande un travail actif, il faut, en gymnastique comme en sport, aller au bout de son effort, remporter une victoire sur soi-même, réussir des performances. Après une leçon, on se sent fatigué, de ce qu'on appelle "une saine fatigue".

Les postures de yoga, attitudes corporelles statiques, sont basées, elles, sur l'étirement passif qui assouplit et vide les muscles de leur sang, et sur le relâchement. Leur but: assouplir et fortifier les articulations et les muscles, discipliner et activer les fonctions des organes et des glandes, équilibrer le système nerveux et l'esprit. Elles sont toujours exécutées lentement, une s seule fois chacune, sur un rythme respiratoire adapté à la capacité de chacun, en état attentif,sans idée de compétition, même par rapport à soi-même. "La pro chaine fois, je ferai mieux" est une phrase à bannir. Il ne faut pas être content mais spectateur de soi.

UN MINIMUM D'ENERGIE

Autre règle: déployer le minimum d'énergie. Les postures ne doivent pas être pénibles mais au contraire défatiguer et détendre. On ne doit ni transpirer pendant la séance ni se sentir las ou avoir la respiration accélérée ensuite. Une posture devient parfaite lorsque l'effort pour la réaliser, donc la tension, la contraction exagérée des muscles qui s'opposent à la détente spirituelle, disparaissent. On "fait ce qu'on peut" sans jamais forcer ni attacher d'importance au résultat (certains élèves réussissent très vite des postures difficiles uniquement parce qu'ils ont des ligaments ((hyperlaxes", et non parce qu'ils ont atteint la concentration désirée: il n'y a pas de quoi en être fier).

Les postures se succèdent, lors des séances, dans un enchaînement précis, chacune compensant la précédente. Exécutées sans ordre, ou isolément, elles perdent toute valeur.

La relaxation, dont l'idée est inséparable de celle de yoga, n'est pas un but en soi, et les yogis ne font rien pour l'obtenir directement. Elle résulte de l'harmonie entre fonctionnement du corps et de l'esprit, de même que la souplesse obtenue avec certaines postures, le lotus par exemple, se gagne sans y penser, à force de rechercher des attitudes plus "confortables".

Ce n'est pas une thérapeutique, dit le docteur R. Il ne guérit pas les lésions. Si, après quelques mois de pratique, vous avez moins de migraines, de rhumes, vous digérez mieux, c'est parce que les postures, en opérant un massage des organes internes, améliorent le fonctionnement de tout l'organisme.

Mais, par ses étirements, il prévient les rhumatismes: aout ce qui tout , déforme, ankylose, ralentit, donc vieillit le corps. La respiration yogique dénoue aussi les spasmes, les angoisses; le coeur, l'estomac en bénéficent. Le sommeil est facilité par un meilleur équilibre nerveux.

Le yoga agit-il localement, sur tel ou tel organe ou région? Tous les livres indiquent, pour chaque posture: "bon pour le foie... Bon pour la thyroïde..." Ces affirmations, éternellement recopiées dans des livres anciens, sont peut-être exactes, mais empiriques. Les médecins en recherchent actuellement les bases scientifiques.

Certaines personnes, cependant, n'ont pas trouvé dans le yoga les bienfaits qu'elle en espéraient:

C'est en général, dit le docteur M., parce qu'elles le pratiquent mal. L'Occidental cherche à aller de plus en plus vite, à battre des records. Il est impatient. Presque toujours, il veut faire ses exercices trop vite, trop longtemps, trop souvent. Le yoga est long à apprendre, comme tout ce qui est oriental. Le professeur peut aussi être mauvais. Il n'existe encore ni école officielle ni diplôme. Devant son succès, beaucoup l'enseignent sans l'avoir appris, ou enseignent, sous ce non, une simple gymnastique assouplissante. Mais c'est parmi les sujets qui travaillent seuls que l'on rencontre le plus d'accidents. Il est très difficile d'assimiler les techniques et le rythme des leçons par simple lecture, même dans un bon livre. Le yoga doit se transmettre de maître à élève, les livres ne valent que comme aide-mémoire, pour ceux qui ont déjà pratiqué.

Les dangers les plus courants sont d'ordre articulaire. Les sujets atteints d'un début de rhumatisme au cou, par exemple, souffrent violemment après la posture sur la tête prise à tort et à travers, beaucoup de douleurs du genou proviennent, en cas de thumatisme dela hanche, de la pratique maladroite du lotus, pris trop "serrée" pour émerveiller son entourage.

Certaines postures qui compriment les veines des membres inférieurs aggravent les lourdeurs en cas de varices. Mais les apprentis sorciers risquent surtout de perturber leur organisme par des exercices respiratoires mal faits, ceux, notamment, où l'on suspend sa respiration trop longtemps, répétés trop souvent; vertiges, maux de tête, insomnies sont les sanctions les plus courantes de leurs erreurs.

UNE SOURCE D'EQUILIBRE

Bien dirigé cependant, le yoga est source d'équilibre. On en fait même dans les séminaires et les couvents.

Il peut se pratiquer à tout âge, mais n'apporte pas grand-chose avant quinze ou seinze ans; les enfants n'ont pas de facultés d'attention suffisantes pour en tirer réellement profit. Les gens âgés doivent commencer prudemment.

En trois à six mois d'entraînement, on constate une transformation suffisante de tout l'être, on ressent un mieux-être, une euphorie assez sensibles pour avoir envie de persévérer. C'est à dessein que nous ne vous indiquons aujourd'hui ni postures ni techniques respiratoires. Ces descriptions sommaires ne pourraient vous permettre de "commencer" vous-même. Si vous avez l'impression que yoga peut vous aider, suivez des cours particuliers ou collectifs, où vous acquerez de façon correcte les bases de la méthode. Vous comprenez bien que si celle-ci est efficace, elle peut être la meilleure comme la pire des choses. Choisissez la meilleure.

MODE

Pour les tailles plus fortes,ensemble 3-pièces jupe ligne A, avec coutures amincissantes, chemisier imprimé et veston. Vous pouvez vous procurer cet ensemble à un prix très abordable d'en virion $60.00.

CIAG ASSURANCE - VIE
LUC MAILLOUX
'Ma spécialité est l'assurance vie.
résidence: 727-3865
Windsor: 254-2521
située à Puce
110 rue Tecumseh est, Windsor

OMER DUBUC
Courtier en Immeubles
Service bilingue, honnête et efficace
JEAN LORENZEN, Real Estate Inc.
966-5543 734-6369

Quincaillerie Pattenaude
7180 rue Tecumseh, Pointe-aux-Roches
cadeaux - cartes françaises
peinture - plomberie
798-3556

Harvey's Sheet Metal
Service de fournaise et air climatisé
1449, rue Lincoln Windsor
253-5552

St- CLAIR GRAIN & FEEDS
Provisions pour fermes
Pâture
Tilbury Grain Staples

NATIONAL TRAVELLER HOTEL
675 Goyeau, Windsor
258-8411
Banquets, salon, salle à manger et chambres

Le Rempart ,le 21 septembre, 1977,p.8

Le coin du jeu

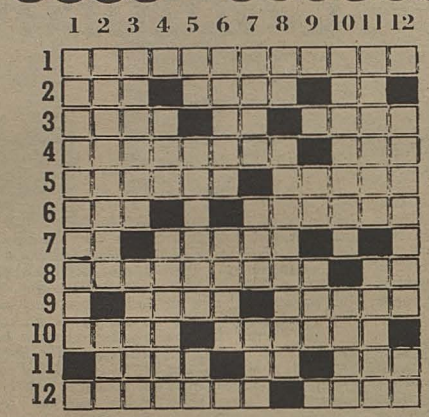
MOTS CACHES

7 lettres cachées

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
1	E	I	O	F	E	R	E	T	A	R	C	T	R	A	C
2	S	R	E	I	F	O	U	S	F	A	R	E	S	O	P
3	R	R	M	E	R	O	U	T	E	O	B	O	N	N	E
4	S	E	O	R	S	E	A	U	N	R	O	S	E	A	E
5	I	R	T	U	E	R	G	C	T	R	T	M	R	T	R
6	P	R	O	S	E	S	E	O	E	E	O	E	A	Y	G
7	O	R	T	H	E	S	S	F	R	I	T	R	A	P	O
8	T	T	H	O	T	O	S	N	S	O	I	E	E	E	T
9	R	O	E	M	R	U	A	A	I	O	R	S	I	S	E
10	U	M	M	M	E	T	V	V	S	O	U	P	A	P	E
11	C	E	E	E	I	E	O	I	E	T	E	I	R	M	E
12	O	R	R	O	L	T	U	R	V	I	L	E	I	E	M
13	S	I	N	U	S	E	R	E	E	R	L	L	V	M	I
14	E	M	S	A	U	V	E	R	A	A	E	S	E	E	R
15	R	E	R	E	V	U	O	R	T	I	E	M	I	R	C

Ages
Bonne
Crime *
consternation
cratère
Emile
ergote
ester
être
émois
Fente
foie
fers
fiers
frit
fous
fier
Hors
homme
mères
même
Navire
Otera
oser
Proroger
partir
posera
prélat
proses
Rose
route
rate*
raie
ronces
ruelle
roue
rive
rime
Soupape
soir
stuc
soute
savoure
sise*
sauvera
sinus
sève
Trac
type
thés
trouvère
trous
tome *
tête
tuer
thème
tirai
truc
Velus
vile

MOTS CROISES



HORIZONTALEMENT

1 D'une manière adorable
2 Ferme, solide — Partie du corps humain. — La mienne
3 Présentement — Nous — Qui se meut avec célérité
4 Apporter un remède — Reçut
5 Divertir — Passe du dehors au dedans
6 Les tiens — Esquiver
7 Dans. — Affection et respect pour les choses de la religion
8 D'une manière utile — Pron. pers.
9 Signal fixe — Table des sacrifices
10 Lame de métal longue et étroite taillée à dents aiguës. — Celui qui tient
11 Sorte de boîte qui sert à mettre De la gamme — Epoque
12 Ferons usage — A un haut degré

VERTICALEMENT

1 Celui qui adore (pl.)
2 Avec dureté — Dém.
3 Prions (latin). — Copié.
4 Poss. — Qui plie
5 Carte à jouer — Se détourner — Fille d'Inachos
6 Consacrer au culte. — Produis en dehors
7 Sable des bords de la mer — Saison — Reçus
8 Dans — Qui revient
9 Nég. — Enlève la vie
10 Réduit en miettes — Causer la mort
11 Ensemble des choses qui existent réellement — Local vitré
12 Qui n'a pas de fin — En les

Encouragez
nos
annonceurs "

Jérémy.

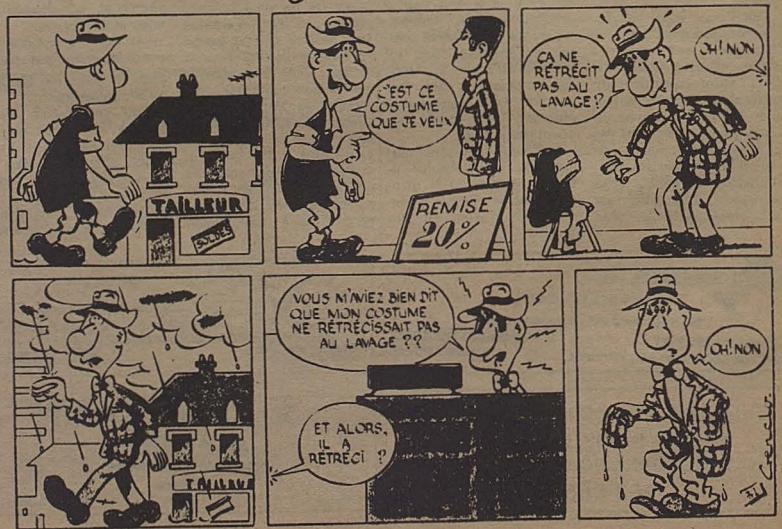
LA CHARRUE AVANT...

1. Poule dans l'arbre. - 2. Rideau à la fenêtre de l'étable. - 3. Porte de la niche trop petite pour le chien - 4. Fouet sur le tranchoir. - 5. Charrue archaïque derrière tracteur modeme. - 6. La trace des pneus ne correspond pas à la roue . - 7. Vache avec collier de cheval. - 8. La porte de la porcherie s'ouvre vers l'in - térieur (les cochons risquent de la bloquer). - 9. Le manche de la fourche est trop long.

Arrosoirs-

Solution des mots-croisés P. 6

Il y a neuf erreurs dans cette cour de ferme. Où se cachent-elle ?



ciné - télévision - radio - ciné - télévision - radio -

TVOntario 32 Windsor

Le service télévision de l'Office de la télécommunication éducative de l'Ontario

lundi 19 sept.

8H30 Les 100 Tours De Centour; S'Enfuit
8H45 Le Jardin Des Sensations; Faisons Connaissance
11H00 Les Apprentis Cuistots; Le pain
16H00 L'Atelier Des Pissenlits; L'Atelier

mardi 20 sept.

8H30 Le s 100 Tours De Centour; Centour Sur RTerre
8H45 Le Jardin Des Sensations; Le Vent
11H00 Les 100 Tours De Centour, Centour S'Enfuit
11H15 Jongleries Mathématiques 3 Est-Ik Plus Grand Que 4
16H00 Les Apprentis Cuistots; Le pain
22H00 Villages Et Visages; La péninsule Du Niagara Et Le Sud-Ou est
C'Est en compagnie de quelques habitants de Welland, St-Joachim, Pain Court, Pointe-aux Roches, Rivière-aux-Canards, Windsor et Tecumseh que nous revivons l'arrivée des premiers Canadiens français dans la péninsule du Niagara et le Sud-Ouest.
22H30 Pays Et Peuple; Koweit-Métamorphose Du Désert

mer. 21 sept.

8H30 Les Tours De Centour; Les Détours De Centour
8H45 Le Jardin Des Sensations; Les Feuilles
11H00 Autour De Moi; Les Ondes
11H20 Le Jardin Des Sensations; faisons Connaissance
16H00 Colargol; Un Matin A Bois Joli
16H15 Le Jardin Des Sensations; Faisons Connaissance
21H00 Ciné TVO
Lola 1961.Lola,une danseuse de cabaret, est courtisée par un ami d'enfance.Elle épousera cependant le père se son enfant qui l'avait jadis abandonnée.Parlons cinéma; Une entrevue avec Jacques Demy, illustrée par des scènes des Parapluies de Cherbourg et des Demoiselles de Rochefort.

jeudi 22 sept.

Le Jeudi 22 Septembre 1977
8H30 Les Jardin Des Sensations; La Pluie 8H45
8H30 Les 100 Tours 'de 'centour; Verbo Part Pour Le Québec Le
11H00 Les 100 Tours De Centour; Centour Sur Terre
11H15Enciroscope; Spatio-Temps
16H00 Les Olypiens; Ouverture
22H00 Pile Et Face; Le Double Défi D'Aujourd'Hui
22H30 Déjà Demain; La Semaine De Vingt Heures

ven. 23 sept.

8H30 Les 100 Tours De Centour; La Cabine Voyageuse
8H45 Le Jardin Des Sensations-Les Légumes
11H00 Fable De La Chat Et Un Vieux Dat
11H15Automomie; Histoulque De L'auto
10H00 Colargol; Un Ours Qui Voie
16H15 Jongleries Mathématiques 3Est-Il Plus Grand Que 4

sam 24 sept.

11H30 Colargol; Chez Le Roi Des Oiseaux
11H45 LeJardin Des Sensations; Le Vent
12H00 Fable De La Fontaine; La Cigale Et La Fourmi
12H15 Enviroscope; Terre, Relief
12H30 Pays Et Peuples; Irak, Berceau De La Civilisation
13H00 Méditerranée; Mer
14H00 Les Olympiens; Athlétisme Le Saut

dim. 25 sept

11H30 Colargol; Le Concert
11H45 Oum Le Dauphin; 2e Episode
12H00 The Sunrunners; Unité 2
12H20 Le monde Des Petits; L'Amiré
12H30 Les Apprentis Cuistots; Les Viandes
13H00 Villages Et Visages;Welland Et St.Catharines
Faisons un tour du côté de Welland et de St. Catherines.Quelques habitants de la région nous racontent leurs souvenirs.Ils nous parlent de l'importanc de canal dans la vie et la survie de la région et du problème causé par la scolarisatoin en anglais et l'assimilation des enfants.
13H30 America; Loin De La Partie Un Foyer
22H00 Méditerranée; Mer

lundi 26 sept.

8H30 Les 100 Tours De Centour; L'anniversaire Des Papier
8H45 Le Jardin Des Sensation; La Tristesse
11H00 Les Apprentis Cuitots; Les viandes
16H00 L'Atelier Des Pissenlits; Les Pissenlits

mardi 27 sept.

8H30 Les 100 Tours De Centour; centour D'affiches
8H45 Le Jardin Des Sensations; La Joie
11H00 Les 100 Tours De Centour Les Détours De Centour
11H15 Jongleries Mathématiques; Un De Plus
16H00 les Apprentis Cuistots; Les Viandes
22H00 Villages Et Visages; Welland Et St. Catherines
22H30 Pays Et Peupie; Irak, Berceau De la Civilisation

mer. 28 sept.

8H30 Le Jardin Des Sensation; La Lune.
11H00 Autour De Moi; La Téléco mmande
11H15 Le Jardin Des Sensations; Les Feuilles
16H00 Colargol; Chez Le Roi Des Oiseaux
16H15 Le Jardin Des Sensations; Le Vent
21H00 Ciné TVO
Bébert et l'omnibus 1963,comédie.Les aventures cocasses et catastrophiques d'un jeune garçon de 8 ans.Bébert, temporairement séparé de ses parents par un concours de circonstances.Parlons cinéma:entre vue avec Yves Robert,acteur et comédien devenu cinéaste.

jeudi 29 sept

8H30 Les 100 Tours de centour; Le coucou qui fait meu-Meu
8H45 Le Jardin Des Sensations; Les Signes Et Les Signaux
11H00 Les 100 Tours De Cen tour; Verbo Part Pour Le Québec
11H15 Enviroscope: Terre-Relief
16H00 Les Olypiens;Athlétisme, Le Saut
22H00 Pile Et Face;Alain Stanké
22H30 Déjà Demain; Les Sport -Des Gladiateurs Syndiqués

ven.30 sept.

8H30 Les 100 Tours De Centour; La Partie De Pêche
8H45 Le Jardin Des Sensations; Les Moyens De Transport
11H00 Fables De La Fontaine; La Cigale Et La Fourmi
11H15 Automomie; Subdivision De L'Auto
16H00 Colargol; Le Concert
16H15 Jongleries Mathématiques Un De Plus

sam. 1 oct.

11H30 Colargol. Le cirque Pimoulu
11H45 Le Jardin des sensations. Les Feuilles.
12H00 Fables de la Fontaine. Le Cochet, Le Chate et le souriceau.Un
12H15 Envbiroscope Terre. Le Sol.
12H30 Méditerranée.
14H00 Les Olympiens Le Lancer En

dim. 2 oct.

11H30 Colargol. Chanteur de cirque
11H45 Oum le Dauphin 1 épisode
12H00 The sunrunners Unité 1
12H20 Le Monde des Petits. L'Hygiène.
12H30 Les Apprentis Cuistots. Les Patisseries
13H00 Villages et Visages. Pain Court. Emission 1. Le village doit son nom à ces petits pains courts que l'on fabriquait pour les missionnaires. On les fait encore de nos jours. Cette région, parès des débuts difficiles, est devenue une des plus agricoles au Canada.
13H30 America. Rébolution et Indépendance.
22H00 Méditéerranée. Laube.

Nouveaux programmes 32

MEDITERRANEE

A partier du 17 septembre 1977, TV Ontario présente la série MEDITERRANEE, oeuvre collective à valeur documentaire d'une qualité et d'un interet exceptionnels.

Que l'on remonte aux temps les plus anciens, la Méditwrranée a toufours suscité l'intéret des cités et des peuples qui la convoitaient. Centre vital de l'Antiquité de par sa postion d'intermédiaire - entre l'Orient et l'Occident, entre le Nord et le Sud, elle a été l'enjeu, au cours des siècles, de nombreuses confrontations. Son histoire est inséparable de l'histoire des civilisations prestigieuses qui se sont successivement établies autour de ses rivages et de celle de ses cités, que ce soit Tyr, Mytcènes, Sparte, Carthage, Rome, Costantinople, Kairouan ou Venise.

Réalisée en co-production par Europe 1, FR. 3 et la RAI, la série MEDITERRANEE a ricemment obtenu le prix d'ewxcellence de l'Association francaise des Critiques et Informateurs de Radio et de Télévison comme étant la meilleure émission culturelle de lannée.

samedi 24 SEPTEMBRE 4 13H00 le dimanche 25 septembre à 22H00 Mer. Les eaux méditerranéennes ne sont guère plus riches que la terre. Trop anciennes géologiquement, elles seraient meme, au dire des océanographes, biologiquement ?puisées. Les techniques de pecne sont restées artisanales et les pecheries sont d'un médiocre redement sauf en de rares endroits ou se protique la peche au thon.

Les Olympiens. Afin de rndre hommage aux grands champions olympiques et d'encourager la pratique du spourt amateur, l'animateur des OLYMPIENS, Jean Claude Fortier, accueille une cinquantaine de spécialistes sportifs, pour la plupart analystes aux Jeux olympiques de Montréal.

Ces experts commenteront pour nous les pe formances exceptionnelles de quelques grands athlètes tels Bruce Jenner, Michel Vaillancourt de - Nadia Comaneci. Ils apporteront aussi des précisions sur la compétitin olympique, ses règliemnt ses techniques et l'?quipement particuller à chaque discipline.

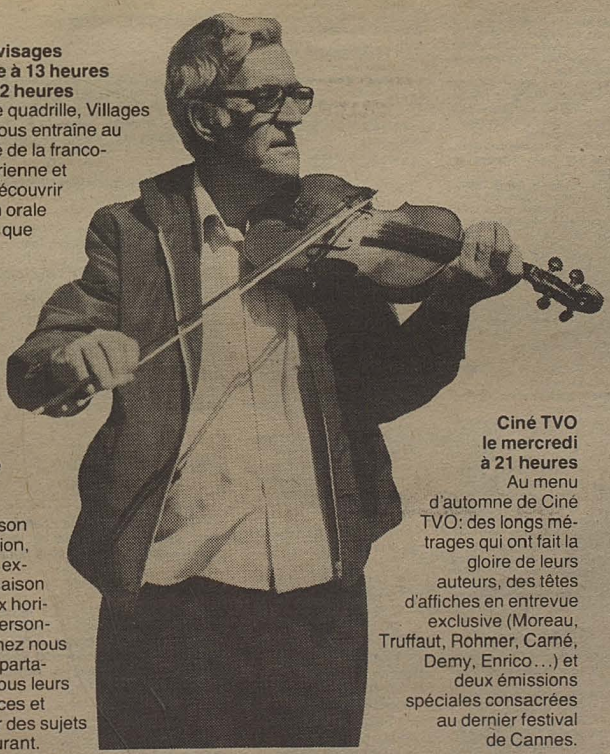
samedi 24 septembre à 14H00 Athletisme le saut Jo Malléfac, spécialiste en athlétisme, commente les perdormances des athlétes et explique l'histoire et les règlements de la compétition olympique.

America. A partir du 18 septembre 1977, TV Ontario présente à ses téléspectateurs francsis de l''ontario une nouvelle série intitulée AMERICA. Cette émission dossier d'une durée d'uene heure sera présentée et commentée par Alistair Cooke, journaliste renommé. Ce dernier retrace pour nous les faits marquants de l'évolution des Etats--Unis, de Christophe Colmb à Ik'époque conteporaine, à l'ewndroit memeou les événements se sont déroulés. On voyage ainsi, avec lui, sur les traces de Coronado et des conquistadores dans les déserts du Sud-Ouest. avec les pionniersd à la recherche d'une route menant vers le Pacifique.

Programmée pour la première fois en 1972 pour la BBC, AMERICA valut à Alistair Cooke un ceàtain nimbre de prix et de récompenses, dont le prix Benjamin Franklin de la Société Royale des Arts et le prix Richard Dimbledy de la Society of Film and Television Arts pour son importante contribution dans le domaine du film documentaire télévisé.

dimanche 25 septembre à 13H30 Loin de la Partie, un foyer. Description des premières immigrants anglais, les séparatistes et les merchant adventurers. Les prmières colonies de Nouvelle Angleterre à - Jamestown, Cape Cod,... Présentation de la vie dans les pantations de Birginie et de Caroline du Sud. Portraits de John Winthrop et du jeune Benfamin Franklin.

TVOntario et vous... sur la même longueur d'onde...



Villages et visages le dimanche à 13 heures le mardi à 22 heures
Sur un air de quadrille, Villages et visages nous entraîne au coeur même de la francophonie ontarienne et nous y fait découvrir une tradition orale plus vivante que jamais.

Pile et Face le jeudi à 22 heures
Élargissant son champ d'action, Pile et Face explore cette saison de nouveaux horizons. Des personnalités de chez nous et d'ailleurs partagent avec nous leurs connaissances et opinions sur des sujets d'intérêt courant.

Ciné TVO le mercredi à 21 heures
Au menu d'automne de Ciné TVO: des longs métrages qui ont fait la gloire de leurs auteurs, des têtes d'affiches en entrevue exclusive (Moreau, Truffaut, Rohmer, Carné, Demy, Enrico...) et deux émissions spéciales consacrées au dernier festival de Cannes.

TVOntario: Ottawa/24, Toronto/19, London/18, Kitchener/28, Chatham/ 59, Windsor/32 et câble 2 à Sudbury, Timmins, Sturgeon Falls et North Bay.

TVOntario
Une nouvelle vision des choses

Le service télévision de l'Office de la télécommunication éducative de l'Ontario.

ciné - télévision - radio - ciné - télévision - radio -

télévision CBEFT hf U78 RADIO CANADA WINDSOR

lundi 19 sept

9H45 Monami Guignol Début Théâtre de marionnettes. Aujourd'hui, la chasse interdite. Le Sieru de Beausoleil a défendu la chasse sur son domaine. Le baron Oscar de Mirlitontaine est furieux et tente de déjouer la loi.

10H00 Une fenêtre dans ma tête. Début. Spectacle sur l'exploitation des quatre éléments, eau, terre, air et feu, et les trois règnes. Animal, végétal et minéral.

10H15 Virginie. Début. Récits, contes, histoires imaginaires illustrés par des dessins animés.

10H30 Les Cours Scolaires en Ontario

11H30 Laurel et Hardy. Début Le présente : La comtesse Polasky fait l'objet des manchettes des jornaux. Le fils du rédacteur ayant promis de rapporter une grande nouvelle, demande l'aide de Laurel qui doit aller la séduire...bien malgré lui.

12H00 Sésame. Début. Théatre de marionnettes avec Croque Croque le Monstre, Hubert, Ernest, et Blaise

12H30 La Solitude du Chanteur de Fonds. Yves Montand en répétitions avec son pianiste Bob Castella et séquences d'un récital qu'il donnait à l'Olympia au profit des réfugiés chiliens.

13H30 Téléjournal.

13H35 Femme d'aujourd'hui. Début

14h00 Cinéma. A Communiquer.

16H00 Bobina Début.

16H30 Le Major PlumPouding. Début. Aventures D'espionnage.

17H00 Lénéide. Feuilleton en six épisodes d'après le poème de Virgile. La haine, semée dans les esprits par la déesse Junon, fait son owuvre destructrice. Un duel entre Enée et Turnus est proposé pour mettre fin aux tueries et décider du destin du Latium. (dernière).

18H00 Ce soir. Magazine d'information. Bernard Derome, Interviewers. Pierre Devroede, Gabi Drouin, Jean Ducharme, Gérard

19H00 Daniel Boone. Le Voleur volé.

20H00 A cause de mon oncle. Début. Téléroman. Luce et Rita Ouelley gardent avec elles leur vieil oncle Procule. Sourd et inventeur à ses heures, Luce a bien du mal à le supporter.

20H30 Le Pont. Début. Téléroman. Dans un collège de Montréal, trois étudienats, Isabelle, Jaques et Marc essaient de trouver un enthousiame pour pondre leur feuille de chouque leurs camarades ne lisent même puis. L'idée geniale vient du père de Marc, mais comment faire accepter l'idée à ses jeunes camarades. Réal, Jean Yves Laforce.

21H00 Le son des Francais d'Amérique. Les Ruines Babines. Un groupe de jeunes musiciens se sont installés dans une vieille maison de ferme à St Damase de Rouville. Ils y font de la musique traditionnelle, certes, mais aussi de la musique originale inspirée par notre folklore.(dernière).

22H30 Téléjournal.

22H55 Nouvelles du sport

23H05 Arsene Lupin. Début. Le Bouchon de cristal. Pour sauver Gilbert, son compère, Arsène Lupin arrivera à démasquer l'odieux Daubrec qui fait chanter tout Paris à cause d'une liste de personnes impliquées dans un scandale.

24H05 Les Nouvelles Aventures de Vidoco. La Caisse de fer. A l'occasion d'une enquête ayant pour but d'innocenter Desfossés, l'un de ses collaborateurs, Vidocq caché dans le coffre de la berline de Savary, le ministre de la Justice, surprend une conversation au sujet d'une caisse de fer contenant des lettres compromettantes pour un certain nombre de personnalités, dont Pauline Borghèse, la soeur de Napoleon (dernière).

mardi 20sept.

9H45 Oum, le Dauphin Blanc Début. dessins animés. Les aventures fascinantes de deux enfants et d'une ribambelle d'animaux.

10H00 YOU HOU.Début. Invitation aux tout petits à découvrir leur corps par différentes formes de jeux.

10H15 Au Jardin du Pierrot.

10H30 Les Cours Scolaires En Ontario.

11H30 Docteur Simon Locke Début. Chronique médicale. L'arrivée de Simon Locke à Dixon Mills. Le docteur Simon Locke a accepté de devenir l'assistnat du vieux médecin ce Dixon Mills. Il espère oublier la clientèle de luxe qui était la sienne.

12H00 Le Monde en liberté. Les Nubiens.

12H30 Les Coqueluches. Début.

13H30 Téléjournal

13H35 Femme Daujourd'hui.

14H30 Cinéma

16H00 Bobino.

16H30 Picotine. Par ici la monnaie.

17H00 La Poupée snaglante. début. D'après l'owuvre de Gaston Leroux. Le Mystérieux habitnat du grenier En 1925, dnas l'île Saint Louis, vit Benedict Masson, relieur et poete. Affilié d'un physique disgracieux, ig garde secrète la passion qu'ip éprouve pour Christine, la fille de l'horloger Gaillard, que tout le monde soupconne d'être un peu fou.

18H00 Ce Soir

19H00 Le Monde Merveilleux de Disney. Mes amis les ours.

20H00 Grand Papa Début. Téléroman. La famille Lamontagne se réunit chez Charles Henri après la messe anniversaire de la mort de Jeanne Réal. Geneviève Houle.

20H30 Vedettes en Direct. Début. Invité. Boule Noire.

21H00 4 Commuciquer

21H30 Télémag. Début. Magazine d'information.

22H30 Téléjournal

22H55 Nouvellse du sport

23H05 Rencontres. Invité. Jacques Brqult, écrivain. La démarche d'un homme ordinaire qui en arrive aux quistions fondamentales. Ayant cherché autant dans las poésie que dans les essais à trouver un sens à ses démarches, il affireme souvent la difficile articultion de l'amour et de la solitude. Il en arrive à chanter l'inapercu qui ne saurait être que Dieu.

23H35 Propos et Confidences

mer. 21 sept

9H45 Topino

10H00 La Boite à lettres. Début. Le son et l'image, à l'aide de jeux, chnsons,mimes, bricolage, contes et graphiques.

10H15 Virginie. Début.

10H30 Les Cours Scolaires En Ontario.

11H30 Les Grand Mères. Début. St Ours. Des personnages, haut en couleur.Dans une vieille maison, des villageois établissent l'histoire de leur région. Quels changements avec ce qu'ils subissent aujourd'hui.

12H00 Mine Fée. Début. Dessins animés. Les Vacance de Mine fée.

12H30 Les Coqueluches

13H30 Téléjournal

13H35 Femme D'aufourd'hui

14H30 Le Temps de vivre. Ces groupes d'henryville et de Venise en Québec. Un cultivateur à la retraite, M. Laurent Comeau nous raconte la fondation de l'U.C.C. (Union catholiquedes cultivateirs)et de la Corporation des agronomes. Des chanteurs dons Mlle Isabelle Babonté d''HENTYVILLE* ET DES MUCICIENS DU GROUPE INTERPRETENT QUELQUEB PISCES AU PIANO PAR Mme Comeau, organiste à l'église de sa paroisse. Information. Les CLSC. leur but et leur rôle dans les milieux, avec M. Jacques Wilkins.

16H00 Bobino

16H30 Le Grenier. Début.

17H00 La Poupéw Sanglante D'après l'oeuvre de Gaston Leroux. La Marquise de Coulteray condie à Christine et Bénédict que son mari n'est autre que Jean Chrisostome de Coulteray.contemporain de Louis XV et ommortel puisque vampire. Lors d'un spectacle organisé au musée Guimet, christine et Bénédict font la connaissance de La Dorga, une belle danseuse hindoue, dont le marquis ne cache pas qu'elle est sa maitresse. Un nouveau mystère vient s' AJOUTER AUX AUTRES* CELUI DE LA DISPARITION DE TOUTES LES JEUNES FILLES QUI PRENAIENT DES LECONS DE RELLURE CHEZ Bénédict.

18H00 Ce Soir

18H30 L'actuel.

19H00 La P'tite semaine.Téléroman A la suite de l'agrandissement de son magasin, Lucien manque de fonds. Comment s'en sortira t il

19H30 Baseball Directement du Stade Olympique de Montéal, les Cardinals de St Louis visitent les Wxpos de Montréal. Encas de pluie.

19H30 Ciné Soleil. La Vache et le prisonnier. Comédie.

Chronique de France. Le Musée des antiquités internationales de St Germain en Laye. Max Jacob, jeune poète de 100 ans Carnaval D'enfants de Belfort. Phots souvenirs de Madeleine Renaud.

ou

20H30 La Horde sauvage ou La Reine Maverick. Western.

22H00 Le Festival International de Jazz de Montreux

22H30 Téléjournal

22H55 Nouvelles du sport

23H05 Reflets d'Un pays. De Moncton. Portrait D'Antonine Maillet. Ce documentaire nous permet de mieux connaitre l'ame et la réalité acakienne. Antonine Maillet nous parle de ses motivations et de ses projets dont une pièce de théâtre pour l'automne. La Veuve enragéw et un monologue écrit spéxialement pour Jean Louis Barrault. Le Vieil Homme.

24H05 Cinéma. A communiquer.

jeudi 22 sept

9H45 Oum Le Dauphin Blanc

10H00 YOU HOU. L'eai

10H15 Minute Moumoute.

10H30 Les Cours Scolaires en Ontario

11H30 Les Animaux chez eux. Le Coyotte chwz lui. Documentaire. Le coyotte dans son habitat naturel.

12H00 Fifi Brindacier. Début.Aventures d'une petite fille espiègle, avec Inger Nilsson. Fifi est arrivée. Une petite fille vient s'installer au village avec son cheval et son singe à la villa Drôlederepos.

12H30 Les Coqueluches

13H30 Téléjournal

13G35 Femme d'aujourd'hui

14H30 Cinéma. A communiquer

16H00 Bobino

16H30 Grujot et Délicat. Début.

17H00 La Poupée Sanglante. D'après l'oeuvre de Gaston Leroux. La Marquise de Coulteray semble à moitié folle et terrorisée par son mari qu'elle accuse de se livrer sur elle à d'étrnges expériences. Elle meurt. On l'enterre dans la chapelle du Château de Coulteray en Vendée mais elle réapparait chaque nuit semant la terreur chez les habitants du billage. Pour sa part, Bénédict Masson est accusé d'avoir tué ses apprenties. Condamné à être guillottiné. Bénédict Masson a un mystérieux entretien avec Jaxques Quentin. Et c'est avec un étrange sourire aux lèvres qu'se rend qu supplice.

18H00 Ce Soir

18H30 L'Actuel

19H30 Du Tac au Tac. Début. Comédie. Quize ans plus tard. C'est le 15e anniversaire de mariage de Mario et de Thérèse. Avec tous les évènements qui les bousculent, nos amis reussiront ils a les têter.

20H00 Le Travail à la Chaîne. Début.

20H30 Les Grans Films. Je sais rien mais je dirai tout. Comédie. Le fils d'un riche fabricant d'armes a préféré à L'ENTREPRISE FAMILIALE LA FONCTION D'éducateur social qu'il exerce de façcon assez maladroite. Il s'efforce de remettre dans le droit chemin trois jeunes voyous qui se moquent de lui. Embauchés à l'usine, ses trois protégés multiplient les occasons de conflits sociaux et volent du matériel pour le revendre.

22H30 Téléjournal.

22H55 Nouvelles du sport

23H05 Le Dossier Secret des Tresors.

ven. 23 sept.

9H45 Mon Ami Guignol. Aujour'hui la noce. On célèbre le mariage de Rosalie à la capagne. Chacun offre un cadeau. Oscar fait toujous la mauvaise tête.

10H00 TamTam. Début. Emission qui aide les enfants à prendre connaissance des mécanismes logiquess de leur pensée. Correspondance terme à terme.

10H15 Virginie. Histoire de Girginie.

10H30 Les Cours Scolaires en Ontario.

11H30 Le Robinson Suisse. Début. L'Arrivée des naufragés. Seuls survivants d'un naufrage, les Robinson échouent sur la plage d' UNE 6ILE TROPICALE. Le père, la mère, Ernest et Marie sont sains et saufs mais Franz manque à l'appel.

12H00 Sésame

12H30 Les Coqueluches

13H00 Téléjournal

13H35 Femme d'aujourd hui

14H30 Les Ateliers. Début. Emission enregistrée à St Hilaire. Les métiers à tisser. Les Jeux de pétanquel. Le macrimé.

15H30 Les Chiboukis. Les Chiboukis en 3 dinasions.

15H45 Minute Moumoute.

16H00 Bobino

16H30 Maigrichon et gras double. Fresnard et la bonté.

17H00 La Poupée Sanglante. Daprès l'oeuvre de Gaston Leroux. La veille de l'execution du relieur, Jacques Quentin, qui croit effectivement à son innocence, a eu un entre tien avec Bénédict et il lui a révélé le formidable secret de Gabriel. celui ci est un automate qu'ils ont fabriqué, mais à qui il ne manque qu'une chose...un cherveau. Bénédoct Masson a consenti à ce que aussitôt après son exécution, le jeune savant prenne son cerveau pour le donner à Gabriel. La vie exaltante de Bénédict Masson ne fait que commencer.

18H00 Ce Soir.

18H30 L'Actuel

19H30 Echanges avec L'oteo

20H00 Aller Retour.

20H30 Forum. Début. Emission d'information.

21H30 Scénario. Début.

22H00 Science Réalité. Début. Magazine d'actualité scinetifique.

22H30Téléjournal

22H55 Nouvelles du sport

23H05 Cinéma. Le Vieux Fusil. Drame. En 1944, un médecin dirige les services chirurgicaux d'un hôpital de Montauban. En voulant rejoindre sa femme et sa fellette dans un vieux château qu'il possède près d'un village voisin, il découvre que celles ci ont été massacrées par un groupe de soldats allemands en retraite. Fou de douleur et profitant de sa connaissance des coins et recoins de la vieille demeure, il entreprend de se venger.

24H45 Ciné Nuit. A communiquer.

sam.24 sept.

100H00 Les Mystères De La Tamise Début.

Les aventures de deux jeunes garcons, Sam et Paul.La présence de deux individus un peu louches,dans les alentours,intrigue les deux jeunes garcons.

10H00 Monsieur Rosée.

11H00 Es-Tu D'accord.

11H30 Délic.

12H00 Les Héros Du Samedi.

Reportage sur les Jeux d'été du Quebec;compétition de soccer.

14H00 Mystères et secrets Des Profondeurs Sous-Marines.

Le Jardin sous la mer. Au large de Port-Soudan,sur la Mer Rouge, Albert Fischer a filmé e nombreuses variétés d'actinies,communément appelées anémones de mer.

14H15 Baseball Du Samedi.

17H00 Bagatelle.

18H00 Pourquoi.

18H30 Téléjournal

18H35 Partout.

19H00 Les Gens De Mogador.

20H00 Les Grandes Batailles Du Passe.

21H00 _à Communiquer.

21H30 Dossiers.

22H30 Téléjournal.

22H45 Nouvelles Du Sport.

23H00 Politique Fédérale

23H10 Cinéma.

Le Fauve.Un voleur de bijoux est tué au lance-flamme.Un bijoutier qui a été dévalisé par la victime,engage un détective et le chagé de récupérer ses biens

24H45 Ciné-Nuit.

dim. 25 sept

9H00 Les Aventures De Oui-Oui.

Animation et marionettes.Les aventures d'un petit garcon,Oui-Oui et de différents personnages de Miniville,capitale des jouets.

9H30 Les Contes De La Rive.

Les aventures d'une petite souris vivant le long d'une rivière. Le pique-nique Dernière le 2.

9H45 L'Eglise En Papier

10H00 Le Jour Du Seigneur.

11H00 Second Regard.

12H00 La Semaine verte.

13H00 D'hier à Demain.

16H30 Le Francophonissime.

17H30 Ciné-Magazine.

18H00 Les Ecrivains Français.

La Provence de Daudet.Documentaire qui en plus de nous faire connaître l'ecrivain, nous fait découvrir les paysage,les accents et les visages de Provence, qui marquèrent l'enfance d'Alphonse Daudet.Conclus par Fernandel.

18H30 Téléjournal.

18H35 Téléscople.

Pierre Olivier interroge un participant ou un témoin d'un évènement l'arquant de la semaine.

19H00 Avec Le Temps.

19H30 Les Beaux Dimanches.

L'Ontario en fête.

20H30 Les Beaux Dimanches.

Tchin Tchin.

21H15 Les Beaux Dimaches

Musique.D'Après Franz Schubert.

22H30 Téléjournal.

22H45 Sport-Dimache

23H00 Pollitique Provinciale.

23H10 Ciné-Club.

lundi 26 sept.

9H45 Mon Ami Guignol

Théâtre de marionnettes.La Bourse ou la vie.Un voleur de grand chemin attaque les passants dans la forêt,et leur arrache leur sac.Guignol se déguise en loleur et aide à attraper le véritable bandit.

10H00 Une Fenêtre Dans Ma Tête.

Spectacle sur l'exploitation des quatre éléments;eau,terre,air et feu et les trois règnes; animal,végétal et menéral.Les Arbres les feuilles et les fruits.

10H15 Virginie.

Récits contes, histoires imaginaires illustrés par des dessins animés.

10H30 Les Cours Scolaires En Ontario

11H30 Laurel Et Hardy

La Dernière Main.Laurel et Hardy mettent une dernière main à la construction d'une maison.Tout leur arrive.

12H00 Sésame

Théâtre de marionnettes avec Croque-Croque le Monstre.Hubert,Ernest et Blaise.

12H30 Les Coqueluches.

13H30 Téléjournal.

13H35 Femme D'aujourd'hui

14H30 Cinéma

16H00 Bobino

16H30Le Major Plum-Pouding

17H00 La Poupée Sanglante

18H00 Ce Soir

Avis Public

Ottawa, le 26 août 1977.

A la suite de l'audience publique tenue à Ottawa (Ontario) à partir du 21 juin 1977, le Conseil de la radiodiffusion et des télécommuniecations canadiennes xnnonce la décision suivante qui entre en vigueur immédiatement.

Décision CRTC 77-533

PARIS* WINDSOR* BANCROFT* OTTAWA* UXBRIDGE* SARNIA* THUNDER BAY* SAULT-STE-MARIE* SUDBURY* ELLIOT LAKE* NORTH BAY* TIMMINS*KEARNS KAPUSKASING* HEARST* CHAPLEAU* MOOSONEE (Ontario) ET MALARTIC (QUEBEC) - 770458800

Golbal Communications Limited

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radiodiffusion afin d'exploiter un réseau de télévision qui se compose de CKGN TV Paris, CKGN TV 1 Windsor, CKGN TV 2 Bancroft, CKGN TV 6 Ottawa, CKGN TV 22 Uxbridge, CKGN TV 29 Sarnia, CHFD TV Thunder Bay, CJIC TV Sault Ste-Marie, CKNC TV Sudbury, CKNC TV 1 Elliot Lake, CHNB TV North Bay, CFCL TV Timmins, CFCL TV 2 Kearns, CFCL TV 3 Kapuskasing, CFCL TV 4 HEARST* CFCL TV 6 Chapleau, CBCO TV 1 Moosonee (Ontario) et CFCL TV 5 Malartic (QU2BEC(POUR RETRANSMETTRE LES 2MISSIONS DE Global Communications Limited basées sur les tirages successifs de la Loterie de Wintario.

Décision; APPROUVE

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1981, pour diffuser les tirages de la Loterie de Wintario, aux conditions qui y seront spécifiées.

Les stations affiliées aux réseaux de télévision de la société Radio-Canada et de CTV doivent s'assurer que les termes de leurs contrats d'affiliation soient respectés et que la programmation des émissions de la Loterie de Wintario ne wa pas à l'encontre de leurs contrats d'affiliation respectifs.

Lise Ouimet
Secrétaire général.

Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes

Canadian Radio-television and Telecommunications Commission

ciné - télévision - radio - ciné - télévision - radio -

18H30 L'Actuel

19H00 Echanges régionaux

19H30 Echanges avec l'Otéo

20H00 A Cause De Mon Oncle

Téléroman.Luce invite son préten dant,un jeune poète, àsouper.Ce dernier semble s'intéresser à sa fortune.Procule va-t-il-deviner cette affaire

20H30 Le Pont

Téliroman.La Solution.Nos trois jeunes journalistes se retrouvent pour fêter leur nouveau journal qu'ils ont appelé Le Pont.Ils s'atta quent cependant à une tâche énor me et un rien les déboussolent.

21H00 Moliere

22H00 La Porteuse De Pain

22H30 Téléjournal

22H55 Nouvelles Du Sport

23H05 Arsene Lupin

Victor de la brigade mondaine.Ab solument incapable d'arrêter Lupin qui sévit de nouveau,le préfet de police fait venir l'Afrique un person nages mystérieux qui va se faire passer pour Arsène Lupin lui-même et de ce fait obleger le vrai Lupin à se démasquer.

24H05 Cinéma

A communiquer.

mardi 27 sept.

9H45 Oum Le Dauphin Blanc

Dessins animés.Les aventures fas cinantes de deux enfants et d'une ribambelle d'animaux.

10H00 You Hou

Invitation aux tout-petits à dé couvrir leur corps par différentes formes de jeux.L'oreille.

10H15 Au Jardin De Pierrot

19H30 Les Cours Scolaires En Ontario

11H30 Docteur Simon Locke

Chronique médicale.Entre la vie et la mort.Un ingénieur a une crise cardiaque provoquée,en partie par une mésentente conjugale.Par coin cidence,un dangereux criminel éva de prison hante les environs.

12H00 Le Monde En Liberté

12H30 Les Coqueluches

13H30 Téléjournal

13H35 Femme D'aujourd'hui

14H30 Cinéma

16H00 Bobino

16H30 Picotine

17H00 La Sanglante

A la suite de multiples péri péties,tout est finalement élucidé.Le marquis appartient à une secte de buveurs de sang.C'est lui qui a assassiné les six jeunes filles emple yées de Bénédict Masson pour assouvir sa passion morbide.La mar quise qui n'était pas morte mais seulement,en état de catalepsie démasque son éproux lequel, dans un accès de frayeur,fait une chute mortelle dans le caveau de la chapelle.Quant à Bénédict il devra suivre sa destinée Dernière.

18H00 Ce Soir

18H30 L'Actuel

19H00 Le Monde Merveilleux De Disney.

20H00 Grand-Papa

Téléroman.Charles Henri cherche à savoir comment Marcel s'est procuré une montre de grande valeur.

20H30 Vedettes En Direct

21H00 Les As

Téléroman.Deslauriers,le soi-disant meurtrier de bébé de sa femme,est arrête pour trafic de droques.Nos amis les jounalistés du Réveil ten tent de jouer au détective pour faire une première page.

22H30 Téléjournal

22H55 Nouvelles Du Sport

2305 Rencontres

23H35 Propos Et Confidences

24H05 Cinéma.

mer. 28 sept.

9H45 Topino

10H00 La Boîte A Lettres

Le son et l'image,à l'aide de jeux,chansons,mime,bricolage, con tes et graphiques.Le son B.

10H15 Virginie

10H30 Les Cours Scolaires En Ontario

11H30 Les Grand-Mères

De Grand-Remous.Des vieilles gens habitant au nord de Mont Laurier évoquent les dures mais heureuses année de leur jeunesse.

12H00 Mini-Fée

12H30 Les Coqueluches

13H30 Téléjournal

13H35 Femme D'aujourd'hui

16H00 Bobino

16H30 Le Grenier

17H00 Les Brigades Du Tigre

Début.

Liébert s'evade de prison,sachant que sa santé ne lui permettra pas de survivre plus de six mois.Pour l'opinion publique,il est très fâcheux que le dernier théoricien de la célèbre bande à Bonnot soit en liberté.

18H00 Ce Soir

18H30 L'actuel

19H00 Les Belles Histoires Des pays D'en Haut Début.

20H00 Jamais Deux Sans Toi Début.

Téléroman.La Femme Eunuque. Francine,furieuse contre son amie Marie-Josée,s'imagine que cette der nière kyu hiye dabs ke dis.

Téléroman.La Femme Eunuque. Francine,furieuse contre son amie Marie-Josée,s'image que cette den n Dernièrelui joue dans le dos.

20H30 BaseBalle

Directement du Busch Meemorial Stadium,les Expos de Montréal visi tent les Cardinals de St-Louis.En cas de pluie;

20H30 Ciné-Soleil

La Vache et le prisonnier.Comédie Chronique De France.Le Musée des antiquités internationales.

L21H30

La Horde sauvage ou la Reine Maverick,Western.

23H30 Téléjournal

23H55 Nouvelles Du Sport

24H05 Reflets D'un Pays.

jeudi 29 sept.

9H45 Oun Le Dauphin Blanc

10H00 You HOU

L'eau

10H15 Minute Moumoute

10H30 Les Cours Scolaires En L'ontario

11H30 Les Animaux Chez Eux

Le Printemps québécois.

12H00 Fifi Brindacier

Fifi fait des courses.

12H30 Les Coqueluches

13H30 Téléjournal

13H35 Femme D'aujourd'hui

14H30 Cinéma

16H00 Bobino

16H30 Grujot Et Délicat

17H00 Les Brigades Du Tigre

Don de Scotland Yard.Le jour même de la cir€ cérémonie de clôture des Jeux de la 3eme Olympiade 1908.Scotland Yard procède à l'enterrement dis cret de l'escroc Tommy Bennett, ressuscite.Quelque temps plus taud sa présence est signalée en France.

18H00 Ce Soir

18H30 L'Actuel

19H30 Du Tac Au Tac

Comédie.En prison,Louis fait le dur apprentissage de l'honnêteté.

20H00 Le Travail 4 la CHAGINE

20H30 Les Grands Films

Deux hommes dans la ville.Un prosonnier est libiri grâce à une remise de peine obtenue par l'entre mise d'un éducateur.Ik résiste aux offres d'anciens complices qui le relancent et semble bientôt en bonne voie de réhabilitation.Mais un policier méfiant le harcèle à tel point que celui-ci en vient à l'étrangler dans un moment de rage.

22H30 Téléjournal

22H55 Nouvelles Du Sport

23H05 Cinéma

ven.30 sept.

9H45 Mon Ami Guignol

Aujourd'hui le prince 'carrabi Guignol raconte à des enfants l'hestoire mitigée de la Belle au bois dormant.

10H00 Tam-Tam

Emission qui aide les enfants à prendre connaissance de sméca nismes logiques de leur pensée.Cor respondance terme à terme 2e De 5.

10H15 Virginie

Une bonne fée.

10H30 Les Cours Scolaires EN Ontario.

11H00 La Mangeaille

Début.

11H30 Le Robinson Suisse

12H00 Sésame

12H30 LesCoqueluches

13H30 Téléjournal

13H35 Femme D'aujourd'hui

14H30 Lesateliers

De Québec.

15H30 Les Chobouklis

Les Tirages.Le Tango des robiets. La Famille mouton.

16H00 Bobino

16H30 Malgrichon Et Gras-Dou ble

Fresnard et le professeur Tortue.

17H00 Les Brigades Du Tigre

Série policière.L'homme à la cas quette,1909.Une affaire étrange tro uble les Parisiens.Un homme à casquette assassin en série les joyeux célebataires.Marie jaloux ou simple maniaque c'est la seule alternative qui s'impose au com missaire.Valentin à qui on a comfié l'enquête.

18H00 Ce SOIR

18H30 L'Actuel

19H30 Echanges Avec L'oeto

20H00 Aller-Retour

Côte Nord et navigation dans les mers du Sud.

20H30 Concert POPULAIRE

Début.

21H30 Scénario

Le Train saivage 2e de 4.

22H00 Science-Réalité.

22H30 Téléjournal

22H55 Nouvelles Du Sport

23H05 Cinéma.

24H30 Ciné-Nuit.

sam. 1 oct.

9H00 Heidi

Dessin animé.L'histoire d'une pe tite fille qui va habiter dans les maontagnes avec son grandpère.

9H30 Wickie

zqDessin animé.Le Retour à Flake.

10H00 Les Mystères De La Ta mise

Les aventures de deux jeunes garcons.Sam et Paul.

10H30 Monsieur Rosée

Le Retour

11H00 Es-Tu D'accord.

Musique et bricolage

11H30 Décile

Spectacles de mime décrivant de façon originale le monde qui nous entoure.En avant enarrière,en bas et de côté.

12H00 Les Héros Du Samedi

Football.De la polyvalente Marcel Landry,St Jean rencontrent les Vi kings d'Iberville.

13H00 Sporthèque

Compétitions olympiques.Boxe

14H00 Football Canadien

En direct du Landdowne Park Stadium les Eskimos D'Emonton visitent les Rough Riders d'Ottawa.

16H30 A Communiquer

17H00 Bagatelle

18H00 Pourquoi

Des adolescents racomtent leurs voyages.

18H30 Téléjournal

18H35 Partout

L'actualité mondiale vue à travers les Télévision étrangères.

19H00 Les Gens De Mogador

20H00 Les Cirques Du Monde

Le Cirque centri de Prague.Pas moins de 12muméros exceptionnels d'origine tchèque avec sins d'enfant sur le monde du cirque.

21H00 Comédics Musicales D'an tan

Fred ASTAIRE FAIT L'HISTORI QUE DES FILMS MUSICAUX DE LA FOX

22H30 Téléjournal

22H45 Nouvelles Du Sport

23H10 Cinéma

La Ronde de l'aube.Drame.

24H45 Ciné-Nuit.

dim. 2 oct.

dimache 2octobre

9H00 Les Aventures De Oui-Oui

Animation et marionnettes.

9H30 Les Contes De La Rive

Les aventures d'une petite souris vivant le long d'une rivière.Un orage d'automne.

9H45 L'Eglise En Papier

Pierre guérit,des malades.

10H00 Le Jour Du Siegneur

11H00 Second Regard

12H00 La Semaine Verte

13H00 Football Américan

Du Cleveland Stadium les Stee lers de Pittsburgh rencontrint les Browns de Cleveland.

15H30 A Communiquer

16H00 D'Hier A Demain

17H00 Initiation A La Musique

17H30 Ciné-Magazine

18H00 Les Ecrivains Français

18H30 Téléjournal

18H35 Télescopie

19H00 Avec Le Temps

19H30 Les Beaux Dimanches

A communiquer.

20H30 Tel Quel

Chronique d'un été.

22H30 Téléjournal

22H30 Téléjournal

22H45 Sports-Dimanche

23H00 Politique Provinciale

Le parti libéral.

23H10 Ciné-Club

Vers la félicité.Drame.

Monique Brunet

Les Beaux Dimanches L"ontario en fête

le 25* 19 H30

Les moments les plus exaltants du Rallye franco ontarien

En première partie de l'émission **les Beaux dimanches**le 25 septem bre à 19 H 30 les télé spectateurs de la châne français de Radio-Canada pourront voir un spectacle de variétés intitulé **l'Onta rio en fête.**

Le réalisateur Lucien Lé tourneau a croqué sur le vif du 24 au 28 août derniers les moments les plus exaltants du Rallye franco-ontarien,une mani festation culturelle anuu elle qui a lieu au Centre civique de Cornwall.

L'animateur du rallye, Daniel Poulin,présente aux téléspectateurs les artistes franco-ontariens qui ont participé au spec tacle; Monique Brunet et Francine M Gee d'Ottawa, Franç&is Lemieux de Blind River; le groupe folklorique Lougarou de Cornwall et le groupe Cano de Sudbury.

Tous les artistes inter prètent leurs propres com positions.Le programme comprend la madelon et Tu es men chant d'amour par Monique Brunet; Le Temps du rétro et Parle moi de nous par Francine M Gee; le Train par François Lemieux; Dis moi Charles et la Partance par le groupe Lougarou et le Vieux Médéric par le groupe Cano.

lors du rallye la critique a partuculièrement apprécié la présentation et la qualité d'interprétation du groupe Cano comparable dans l'ensemble au grou pe Harmonium.On a égale ment souligné l'excellen ce du jeu des accom pagnateurs de Monique Brunet et Francine M Gee; Aurèle Lecompte et son trio.

CBEF 540

Programmation Auromne - hiver

6H00 9H00 Bonjour sud-ouest. Musique entrainante, météo, informations, carnet des événements voilà ce que vous avez chaque matin avec Stéphane Boisjoly. Une ré alisation de Paulette Richer.

9H00 à 9H30 Présent Nati onal. Magazine quotidien d'- actualité se préoccupant de toute l'actualité canadienne.

9H30 à 10H00 La relève, [undi, mercredi, vendredi] Jacques Boulanger donne la première antenne à de nou veaux talents.

Lami Boulanger (mardi, jeudi) Une dimi-heure de variétés, en provenance de la boîte à chanson de l''hotel Méridien.

10H00 à 11H30 La vie Quoti dienne. Animée par André anne Lasfond et Lizette Ger vais

11H30 à 13H00 Au Mi-temps du jour. Murielle Paquin anime cette émission de musique entrecoupée de - commentaires. Si vous êtes intéressés à y participer, vous n'avez qu'a téléphoner à Murielle au 2546461

13H00 à 14H00 Présent à l'écoute. Emission de tri bune téléphonique sur un sujet d'actualité. Le numéro à composer est 514-285-3723

14H00 à 16H00 Culbute. Emission humoristique ani mée par Mouffe et Jacques Beaulieu.

16H00 à 17H00 En attendant. Animée par Murielle Paquin

17H15 à 18H00 L'Express du sud. Emission d'affaires pu bliques animée par Pierre Pilon et réalisée par Mina Grossman.

18H00 à 18H20 De tout les points du monde. Nouvelles internationales, nationales - et ontariennes.

18H20 à 18H40 Au fil des arts. Actualité artistique et litéraire, d'intérêt local et international.

18H40 à 19H00 D'un soleil à l'autre. Au programme, actu alité agricole.

19H00 à 20H00 Par quatre chemins. Les propos de Ja cques Languirand sur les grandeurs et les singularités du comportement humain mêlé à beaucoup de musique

Le bloc d'émissions de 20H00 à 23H00, sauf pour la demie heure de nouvelles a 22H00 * NOUS PROVIENT .U R2SEAU FM de Montréal.

Lundi

20H00 20H30 Book Club

20H30 21H00 Théatre actuel

22H30 23H00 Les grandes religions.

Mardi

20H00 20H30 L'art d'au jourd'hui

20H30 21H00 Concert intime

21H00 22H00 Documents

22H30 23H00 Les jeunes artistes.

Mercredi

20H00 20H30 Littérature au pluriel

20H30 22H00 Les grands concerts

22H30 23H00 Connaissan ces d'aujourd'hui

Jeudi

20H00 20H30 Cis livres et des hommes

20H30 22H00 Orchestre symphonique

22H30 23H00 La feuillaison

Vendredi

20H00 20H30 Le pont des arts

20H30 21H00 Band d'essai

21H00 22H00 Premières

22H30 23H00 A cappella

23H00 24H00 A toi Jean Maurice. Jean Maurice Bailly s'entretient avec des vedet tes du sport ou des journa listes; il nous communique les derniers réslutats sportifs, accompagnés de musi que et de chansons.

Minuit 03. Lecture de textes d'auteurs renommés ayant un sens portant à la reflexion

Minuit 08. Alliage. Les mots et la musique se rencontrent pour offrie aux auditeurs une heure de poésie et de détente sous le signe de la qualité, animée par Dnis Binet.

Samedi

6H00 7H00 Samechante Christan Carreyrou anime - cette émission.

7H00 10H00 Bon week-end. Animée à tour de rôle par les annonceurs, cette émission vert à la fois divertir et informer en vous énumérant un éventail d'activités qui se déroulent dans la région.

10H00 10H30 Folklore

10H30 11H00 Les Gouts réunis

11H00 12H00 Bon week-end

12H00 12H15 Le monde maintenant

12H15 14H00 L'Econothèque

14H00 18H00 Chez-moi. Animée par Colette Devlin

18H00 18H10 De tous les points du monde

18H20 19H00 Dialogue. L'- animateur Paymond Lapl ante dialogue avec ses in vités sur des sujets d'actua lités religieuse.

19H00 20H00 Tour de chant

20H00 23H00 L'opéra du samedi

23H00 24H00 Musique de ballet

Minuit 03 Pensées de la nuit

Minuit 08 Carrefour noc turne. Passez une heure de détente en compagnie de Georges-Alexendre Gagnon sous le signe de la poésie.

Dimanche.

6H00 à 9H00 Le matin de la fête

9H00 à 10H00 Orchestre canadien

10H00 à 10H30 Horizons

10H30 à 11H00 Récital

11H00 à 11H30 Entretiens

11H30 à 12H00 Orchestre de chambre

12H00 à12H15 Lemonde - maintenant

12H15 à 13H00 Présent in ternational

13H15 à 14H00 Lascience et vous

14H00 à 15H00 Chronique du disque

15H00 à 18H00 Temps libre

16h&& à18H20 De tous les points du monde

?èh6& à 19H00 GENS DE MON PAYS

19H00 à 20H00 Croissant é&h&& à24H00 Chez moi.

Tous les jours, à toutes les heures nous avons le radio-journal. Les bulletins de nouvells locales sont à; 6H03* 7H03* 8H15* 9H03* 12H58* 16H05* 17H09et - 17H57 du lundi qu vendredi. Les samedis à: 7H03* 8H10 9H03* 11H03et 12H10.

AVANT, VOUS NE POUVIEZ GAGNER UN MILLION A LA LOTERIE "THE PROVINCIAL" QU'EN OCTOBRE, DECEMBRE, FEVRIER, AVRIL, JUILLET OU SEPTEMBRE.

présente

MAINTENANT, VOUS POUVEZ GAGNER UN MILLION N'IMPORTE QUEL MOIS DE L'ANNEE.

LA LOTERIE "THE PROVINCIAL" EST DEVENUE PLUS ATTRAYANTE, PLUS STIMULANTE ET OFFRE PLUS DE CHANCES DE GAGNER $1,000,000 (exempts d'impôts) ET VOICI POURQUOI:

TIRAGE MENSUEL

IL Y A MAINTENANT 12 TIRAGES DE LA LOTERIE "THE PROVINCIAL" PAR AN– UN TIRAGE CHAQUE MOIS. ET VOUS POUVEZ DEVENIR MILLIONNAIRE A N'IMPORTE LEQUEL DE CES TIRAGES.

$5 SEULEMENT VOUS DONNENT 6 CHANCES DE GAGNER UN MILLION

CHAQUE BILLET DE $5 (bon pour deux tirages) VOUS DONNE SIX CHANCES DE GAGNER $1,000,000, QUATRE CHANCES DE GAGNER $100,000 ET DES MILLIERS DE CHANCES DE GAGNER D'AUTRES PRIX EN ARGENT, TOUS EXEMPTS D'IMPOTS.

CHAQUE BILLET EST BON POUR DEUX TIRAGES CONSECUTIFS

MAIS OUI, LE BILLET QUE VOUS ACHETEZ AUJOURD'HUI VOUS DONNE TROIS CHANCES DE GAGNER UN MILLION AU TIRAGE QUI A LIEU CE MOIS-CI ET TROIS CHANCES DE PLUS AU TIRAGE DU MOIS SUIVANT.

PLUS DE TIRAGES... PLUS DE SUSPENSE

VOUS POUVEZ MAINTENANT ACHETER UN NOUVEAU BILLET DE LA LOTERIE "THE PROVINCIAL" CHAQUE MOIS ET ACCUMULER VOS CHANCES: CELLES QUI VOUS RESTENT DE VOTRE VIEUX BILLET ET CELLES DE VOTRE NOUVEAU BILLET.

ACHETEZ DONC CHAQUE MOIS DES BILLETS DE LA LOTERIE "THE PROVINCIAL". AUGMENTEZ VOS CHANCES.

The New Provincial
A better chance for everyone.
ONTARIO LOTTERY CORPORATION

MAINTENANT, UN TIRAGE CHAQUE MOIS.

PREMIER TIRAGE LE 30 SEPTEMBRE. LES BILLETS SONT EN VENTE DES MAINTENANT.

Message de l'A.P.I. regionale

Grâce à une subvention de Centre de la Main d'Oeuvre en rapport avec le programme Jeunesse Canada au Travail, A.P.I. Régionale a parrainé le projet "SENSIBILISATION des A P I" pour 8 semaines à l'été.Il est entendu que dans un projet d'une telle envergure,il est impossible dans un temps limité que tous les gens soient visités.Toutefois, nous tenons à remercier MllesGrace Pizzicorole,directrice du projet et responsable de l'admenestration,Sylvie Frenette,Cécile Bénéteau,Jacqueline M Graw, Nicolette Marion, Thérèse Renaud qui ont réussi à rendre visite à 681familles.Nous soulignons qu'elles ont fait un bon travail et nous tenons à leur souhaiter bonne chance et bon succès dans leur année scolaire. Ces demoiselles ont donc acquis de l'expérience pour le marché du travail, se sont renseignées tout en renseignant les autres sur le mouvement des A P I,ont eu loccasion de se servir de leur connaissance en français et pour ront devenir des francophones engagées dans la cause.

Nous tenons à souligner qu'un local a été mis à notre disposition par le Windsor Board of Education à la demande du Centre Culturel Tournesol.

En qualité de présidente provinciale des A.P.I.,je profite de cette occasion pour souhaiter aux directeurs,au personnel enseignant,aux élèves de nos écoles,une très bonnes année scolaire

Diane Thibert

crédits Scolaires

Suite de la p.3

études plus poussées, les cours que vous chois issez pour vos crédits finals peuvent être extrêmement importants.C'est pourquoi vous devez discuter du choix des sujets avec un conseiller d'orientation professionnelle, ou avec le directeur ou l'agent de supervision qui accorde les équivalences de crédits.Si vous avez l'intention d'obtenir un diplôme en prenant des cours par correspondance un conseiller des élèves à la section des cours par correspondance du ministère de l'Education peut vous aider.

Si vous dédirez obtenir plus de renseignements sur l'équivalence de condition des élèves adultes ou savoir de combien vous vous rapprochez de votre diplome de fin d'étude d'école secondaire, nous vous suggérons de rencontrer le directeur de l'école secondaire de votre communauté ou un agent de supervision de votre conseil scolaire local.